48 STE JAARGANG No. 117 — WOENSDAG 19 MEI 1971

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: Norbert Hendrikse — UITGEVERDRUKKER: N.V. PAULUS DRUKKERIJ, WILLEMSTAD — KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27-29 — TELEFOON: 24360 — Redacteur Aruba: Jos A. van der Schoot

Verdachte in ontvoeringszaak consul Israel aangehouden

REGERING WEIGERT TE ONDERHANDELEN

Massa-arrestaties in Turkije

ISTANBUL. – De politie heeft gisteren een man aangehouden die ervan wordt verdacht een van de ontvoerders van de Israelische consul-generaal Ephraim Elrom te zijn, zo heeft de Turkse vice-premier Sadi Kocas in de senaat bekendgemaakt. Volgens de politie heet de man Ayhan Yalin. Kocas herhaalde dat de Turkse regering met de ontvoerders zal onderhandelen en eiste de onmiddellijke vrijlating van de diplomaat. Het militair bevel van Istanbul onder staat van beleg maakte eerder dinsdag de namen van 16 mensen bekend, die worden gezocht in verband met de ontvoering.

De ontvoerders hebben gedreigd Elrom dood te schieten als de regering niet voor donderdag 17.00 plaatselijke tijd (11 uur Ant. tijd) gevangen linkse extremisten vrijlaat. De regering heeft het parlement een wetsontwerp voorgelegd waardoor automatisch de doodstraf kan worden opgelegd aan alle leden van het volksbevrijdingsleger, die nu gevangen zitten, als Erom niet wordt vrijgelaten.

Onder de staat van beleg zijn dinsdag 49 bekende intelectuelen, politici en vakbondsleiders aangehouden. Op de lijst van gezochte personen staan onder meer vijf hoogleraren van de universiteiten van Istanbul en Ankara, de auteur Yasar Kemal, enkele journalisten en de ex-voorzitter van de pro-communistische Turkse arbeiderspartij. Ook in andere delen van het land zijn tientallen arrestaties verricht.

In heel Turkije zijn gisteren zeker 170 personen gearresteerd, merendeels leden van verboden linkse groeperingen. Vice-premier Kocas deelde de senaat mee dat sommigen zullen worden overgedragen aan de militaire bevelhebbers uit hoofde van de staat van beleg, andere aan de plaatselijke veiligheidsautoriteiten. Hij verwachtte dat een groot aantal mensen na verhoord op vrije voeten zal worden gesteld, en verklaarde dat de staat onder omstandigheden als deze wel zulke maatregelen moest nemen.

Acht maanden geeist tegen F.S.

WILLEMSTAD – Acht maanden gevangenisstraf werd vanmorgen door officier van justitie mr J. Saleh geeist tegen beklaagde F.S. ex-politieagent die onder andere van oplichting was beschuldigd. Bewezen werd geacht oplichting ten opzichte van de eigenaar van een fruitzaak P. van de Portugees en van de getuige D. Behalve bij deze drie personen was er verder juridisch gezien van oplichting geen sprake. Ook over het uitschrijven van een ongedekte cheque bestonden verschillende twijfels waardoor opzet niet bewezen kon worden. Het derde punt in de ten lastelegging, bedreiging met een pistool vond de officier van justitie wel bewezen.

Gewicht in de schaal bij het bepalen van de straf legde voor de officier het feit dat beklaagde de bedreigingen met een dienstpistool gepleegd had buiten diensttijd en dat hij over de gehele linie met zijn gedragingen de naam van het hele politiekorps in diskrediet had gebracht. De raadsman van beklaagde mr. S. Le Poole begon zijn pleidooi met een uitvoerige lofzang gericht aan de persoon van de rechter. Hij erkende verder dat beklaagde fouten had gemaakt waarvan hij de consequenties moest dragen, maar vond dat deze zeer zwaar gestraft was o.a. door zijn oneervol ontslag en faillietverklaring. Bovendien had zijn client geen strafbare feiten gepleegd en kon naast zijn fouten bogen op een voortreffelijke politiecarriere. Bij het afschilderen van al zijn goede kwaliteiten raakte beklaagde zelf bewogen en moest zich met een zakdoek de tranen uit de ogen deppen. Volgens de raadsman was verder geen sprake van opzet tot oplichting geweest in het geval van de ongedekte cheque, hoogstens van een misverstand. De bedreiging van D. door beklaagde werd door de raadsman een lachertje genoemd. De zogenaamde dreiging was terug te voeren tot een ongepaste grap, een bravourstukje. Over de handel van zijn client wees hij er nog op dat iedereen, ook de politieleiding en de

(Men leze verder op pag. 3)



WILLEMSTAD – Het bestuur van de vakbond van taxi-chauffeurs met voorzitter H. Mauris (rechts) en adviseur H.(Bebe) Rojer heeft gistermiddag een onderhoud gehad met ged. A.A. Jonckheer (midden) in verband met een probleem dat zich gistermorgen voordeed bij de luchthaven, toen het Concertgebouworkest aankwam en autobussen van Taber Tours het uitgebreide gezelschap stonden op te wachten. De taxi-chauffeurs beroepen er zich op, dat zij het vervoer van passagiers van de lucht- of zeehaven naar de verblijfplaats moeten verzorgen, tenzij er in een bepaald geval een andersluidende overeenkomst is gesloten.

Volgens de taxi-chauffeurs waren zij echter niet op de hoogte gesteld van het vervoer door een tour-operator van het Concertgebouworkest. Zij deelden mee, dat als met hen contact was opgenomen, er geen vuiltje aan de lucht was geweest. Omdat zij voor een voldongen feit werden geplaatst trok een deel van de taxi's naar de politiepost Rio Canario en later naar het bestuurskantoor. Hun was namelijk meegedeeld, dat de tour-operator in dit geval een vergunning van de gezaghebber persoonlijk zou hebben gekregen. Het onderhoud met ged. Jonckheer leerde het bestuur van de vakbond van taxi-chauffeurs, dat het CCC de betrokken bussen had gehuurd. Volgens de taxi-chauffeurs echter valt ook het huren van een auto-bus door een en andere instantie of organisatie onder het vervoeren van passagiers tegen vergoeding, een zaak welke volgens de eilandelijke-regeling toekomt aan de taxi-chauffeurs.

Kerk

PATER J. VAN DE SCHOOR o.p. – geen onbekende op de Antillen waar hij enkele jaren gewerkt heeft voordat hij naar Nederland vertrok om als zielzorger van de Antilliaanse arbeiders aldaar te gaan optreden – is in het jongste nummer van Kontakto Antiyano in het harnas geklommen om ten strijde te trekken tegen de „vastgeroeste institutionele machtskerk van de Nederlandse Antillen" die zichzelf volgens de pater niet onder kritiek durft te stellen. De pater vraagt zich af of er soms censuur is van de bisschop – onder wie hij jarenlang zelf heeft gewerkt, dus hij had het kunnen weten – omdat de Amigoe niet over deze vastgeroestheid van de Antilliaanse Kerk rept. Hij vindt het verwonderlijk dat de Amigoe evenals indertijd La Cruz (nu Mensahero) en La Union geen discussie op gang brengen over een structurele vernieuwing van de Kerk op de Antillen, die aan het vergrijzen is. Hij vraagt zich af of de Kerk op de Antillen werkelijk een Antilliaanse Kerk is of nog te veel een geimporteerde koloniale Kerk. Pater Van der Schoor merkt voorts op dat de Amigoe onkritisch te werk gaat door het rapport „Zelfstandigheid nu" van de Septuagint-groep zonder commentaar te plaatsen. „Men heeft zich niet eens de moeite genomen dit rapport te lezen", merkt hij daarbij nog op.

Welnu om hiermee te beginnen willen wij opmerken dat wij wel degelijk commentaar hebben geleverd op het rapport van Septuagint en wel op 30 maart j.l. aangezien wij toen pas het integrale rapport in handen kregen zoals overigens in dat commentaar staat. Hoe kritisch wij tegenover dit rapport staan had de pater in Amsterdam zelf kunnen constateren als hij de moeite had genomen de Amigoe te lezen en niet zo onkritisch te werk was gegaan als Septuagint die de meest onnozele argumenten naar voren bracht om de overigens ook door ons gewenste politieke-, economische en sociaal-culturele onafhankelijkheid van de Nederlandse Antillen te propageren.

Pater Van der Schoor, in wie wij nooit een Camillo Torres-figuur hebben kunnen ontdekken, gaat in zijn ijver om een goede beurt te maken bij de Antilliaanse arbeiders en studenten in Nederland zover te poneren dat de Kerk op de Antillen onherroepelijk ten onder zal gaan wanneer zij zich niet duidelijker uitspreekt en niet duidelijker partij kiest voor de armen, de werkelozen en de uitgebuitten. Wij zijn van mening dat nergens in het hele Caribische gebied en in de Latijns-amerikaanse landen die ons omringen de Kerk duidelijker partij gekozen heeft voor de armen als juist op de Nederlandse Antillen. Juist hier is de Kerk verre van een establishment-Kerk geweest. Inplaats van zich te omringen met pracht en praal heeft de Kerk op de Antillen immer gestreden voor sociale rechtvaardigheid, voor gelijkstelling van het onderwijs voor gelijke verzorging van degenen die door ziekte of gebrek of door ouderdom die verzorging nodig hebben. De Antilliaanse Kerk heeft niet gestreefd naar economische en wereldlijke macht. Indertijd was er een Katholieke Volkspartij die bij sommigen de schijn zou hebben kunnen doen opwekken dat de Kerk op politieke macht uit was. Maar de Kerk heeft zich al meer dan tien jaar geleden van deze partij gedistancieerd en de partij is ook al vele jaren ter ziele.

Nogmaals de Kerk van de Antillen is in tegenstelling tot die in vele andere omringende landen geen elite-Kerk. Wat de leden betreft kan men deze Kerk zelfs de Kerk der armen noemen immers 90 procent van de katholieken komt voort uit de eenvoudige en vaak arme bevolking. Als pater Van der Schoor van mening is dat de Amigoe moet meewerken aan de herstructurering van de Kerk op de Antillen laat hem dan zelf eens met suggesties komen, hij heeft er trouwens jarenlang de kans voor gehad toen hij hier werkte. Laat de jongere arbeiders en studenten die in Nederland zitten eens alternatieven bieden om vergrijzing van de Antilliaanse Kerk tegen te gaan. Als jonge Antillianen om redenen van „machismo" of wat dan ook zelf weigeren zich in te zetten voor de Kerk dan is hun kritiek t.a.v. vergrijzing of niet-Antillianisering van de Kerk moeilijk houdbaar. Vreemd vinden wij het overigens dat pater Van der Schoor van de ene kant tegen de Kerk als instituut schijnt te zijn maar van de andere kant eist dat

(Men leze verder op pag. 8)

Statenvoorzitter Maduro in Luxemburg:

"Hechte economische basis gaat voor algehele autonomie Antillen"

LUXEMBURG. – Het is zeer de vraag of algehele autonomie voor de Nederlandse Antillen werkelijk gewenst is, gezien de kosten van een eigen defensie-apparaat en het behartigen van buitenlandse betrekkingen. Men moet zich realiseren dat een volledig onafhankelijke staat als Haiti een inkomen per hoofd van de bevolking van 85 dollar per jaar heeft, het laagste van Latijns-Amerika, aldus heeft de voorzitter van de Antilliaanse Staten, de heer F. L. (Wijkie) Maduro, tegenover het A.N.P. verklaard.

Maduro, die in Luxemburg de debatten in het Europese parlement over het aanknopen van rechtstreekse betrekkingen tussen dit parlement en de Staten van Suriname en de Antillen heeft bijgewoond, meende dat de Antillen, in vergelijking met de onafhankelijke francophone landen van Afrika en de als deel van het moederland beschouwde departements d'outre mer, een bevoorrechte positie innemen. „Wij volgen de gulden middenweg", aldus Maduro.

Van pirmair belang is een hechte economische basis, zo verklaarde de voorzitter van de Antilliaanse staten: het gaat niet uitsluitend om wegen, ziekenhuizen en scholen, maar ook om een goed produktie-apparaat dat de economische ontwikkeling en stabiliteit kan bevorderen. Het stuit de Antilliaanse regering enigszins tegen de borst hulp uit het Europese ontwikkelingsfonds te moeten vragen, maar het is noodzakelijk de produktie op gang te krijgen. „Het is niet gemakkelijk de hand op te houden en ook op eigen benen te staan."

Maduro toonde zich bijzonder verheugd dat de Europese parlementaire delegatie alle zes eilanden heeft bezocht, omdat slechts dan de onderscheidenlijke problemen van de eilanden begrijpelijk worden.

In Suriname, aldus de heer Lachmon, is een aantal personen dat wellicht uitsluitend „een papieren onafhankelijkheid" nastreeft, maar het overgrote deel van de bevolking is zich ervan bewust dat onderlinge verbondenheid op basis van een gezond economisch evenwicht waardevoller is. Lachmon, die sprak op een bijeenkomst met de voorzitter van het Europese parlement, Walter Behrend, toonde zich bijzonder verheugd over het besluit van het parlement, jaarlijks rechtstreeks contact met de Staten van Suriname en de Antillen te onderhouden.

Vanaf 1965 hebben de Staten van Suriname gestreefd naar directe contacten met het Europese parlement, zo verklaarde Lachmon tegenover het A.N.P. Tot voor kort werd steeds betoogd, dat dit op formele gronden niet mogelijk was. Wij hebben mooit de moed opgegeven, en het rechtstreekse contact dat thans is gelegd, vormt het bewijs dat het niet gaat om de letter van de bepalingen, maar om de geest.

Suriname bezit niet de onafhankelijkheid die talrijke landen tijdens de dekolonisatieperiode hebben verkregen. Onafhankelijkheid moet echter een bepaalde inhoud hebben, en zijn gebaseerd op economische stabiliteit. In de wereld van vandaag is er bijna geen land dat zich volledig onafhankelijk kan noemen, aldus Lachmon.

Nuttig bezoek

Lachmon heeft, evenals zijn collega Maduro, het debat in het Europese parlement bijgewoond over de aanbevelingen van een parlementaire delegatie die begin september beide landen heeft bezocht. Dit bezoek was bijzonder nuttig, aldus Lachmon, omdat de Europese parlementariërs de gevoelens van de bevolking hebben kunnen peilen, en met eigen ogen hebben kunnen constateren hoe de projecten van het Europese ontwikkelingsfonds worden uitgevoerd.

De voorzitter van het Surinaamse parlement meende dat de aanzienlijke achterstand die bij de realisering van de kredieten uit het fonds is ontstaan, niet haar oorzaak vindt in de bepalingen van het koninkrijksstatuut, maar in een tekort aan deskundigen in Suriname die de projecten moeten ontwerpen. Dit tekort is mede een gevolg van het feit dat velen er de voorkeur aan geven zich in Nederland te vestigen, waar zij meer verdienen.

Lachmon had reeds eerder ten overstaan van Behrend verklaard dat werkelijke vrede, gebaseerd op gelijkheid van ras en geloof en het uit de weg ruimen van verschillen tussen rijk en arm, doorslaggevend is voor de betrekkingen tussen de volkeren, „een vrede die alleen dan zal ontstaan indien wij er in slagen de kloof tussen arm en rijk te overbruggen".



WILLEMSTAD. – In Centro pro arte wordt deze dagen het nodige examenleed – en vreugde geleden. Er worden namelijk de MAVO-examens afgenomen. Dagelijks gaat een groep van zo'n 55 kandidaten op voor het mondeling examen. De examendag wordt voor de meesten bekroond met het gewenste diploma. Nadat eerst de „afvallers" zijn gezift worden de namen van de geslaagden bekend gemaakt. Bij de foto: Onderwijs-directeur P.T.M. Sprockel spreekt de geslaagden toe. Hun gezichten verraden nog de spanning van de examen-uren.

Prof Hoetink maand bij GD

WILLEMSTAD – Prof. dr H. Hoetink wordt vandaag op Curacao verwacht, waar hij gedurende een maand ter beschikking gesteld wordt aan de Gezondheidsdienst. In deze periode zal hij in alle betrokken sectoren van de gemeenschap zich op de hoogte stellen van de mensen en verlangens op het gebied van de algemene ziekteregeling. Daarbij zal hij gebruik kunnen maken van zijn kennis op hetzelfde terrein op andere eilanden in het Caribisch en Antillaans gebied. Maandagavond tussen half tien en tien uur zal prof. Hoetink voor de tv verschijnen. Het waarnemend hoofd van de eilandelijke Gezondheidsdienst heeft een positief antwoord gekregen van het Curacaose bestuurscollege toen hij een suggestie in deze richting deed. De bedoeling is de huidige impasse wat betreft de genoemde ziekteregeling, te doorbreken. Prof. dr Hoetink zal gedurende zijn verblijf op Curacao contact opnemen met onder meer de vakbonden en de officiële instellingen om de bestaande wensen aan de weet te komen. Hij was lid van de onderzoek-commissie naar de

In verband met
HEMELVAARTSDAG
zal de AMIGOE
morgen, donderdag,
niet verschijnen.

Agenda Curacao

WEEKEINDE-DIENST EILANDSGENEESKUNDIGEN VAN 19 tot 21 mei 1971.

STADS- EN TWEEDE DISTRICT OOST: dokter M. L. Petit, Panoramaweg 1, TEL.: 53382; STADS- EN TWEEDE DISTRICT WEST: dokter J. W. Breukelaar, Roodeweg 186, TEL.: 24327; IN HET DERDE DISTRICT: dokter J. M. J. Chocolaad, dokterswoning Soto, TEL.: 88090.

VERLOF BEGRAFENIS:

20 MEI: mevr. M. A. de Jongh, Witteweg 65.

BOTICA'S (nachtdienst):

19 MEI: OTRABANDA: Central, TEL.: 23281; PUNDA: Piar, TEL.: 13040; 20 MEI: OTRABANDA: Del Pueblo, TEL.: 25444; PUNDA: Wilhelmina, TEL.: 12380.

POMPSTATIONS (20 mei):

Bakhuis – Marie Pompoen; Frederik – Salinja; Van der Dijs – Rio Canario; Agatha – Rif; De Jongh – Mundo Nobo.

WOENSDAG

BIOSCOPEN

ROXY: 20.30 Nevada Smith. WEST-END: 19.00 en 21.00 Life, love and death. CINELANDIA: 20.30 Topaz. DRIVE-IN: 20.30 West Side story. CINE-RIO: 20.00 Ring of bright water.

CINE-TRUCK: Hedenavond te Buena Vista/Mgr Verrietinstituut, donderdagavond te Mahuma/Tamarijn en vrijdagavond te Paradijs/meisjeshuis Santa Rosa.

DIVERSEN

RAAD VAN KERKEN: 19.30 oecumenische dienst - Anglikaanse kerk, Steenrijk.

VOORGANGER: ds Moffett (eng. dienst).

CONCERT: 20.30 concertgebouworkest - Centro Pro Arte.

ALLIANCE FRANCAISE: 21.00 bijeenkomst - landhuis Bloemhof, Santa Rosaweg 6. SPREKER: dhr Fischer. OND.: Voyage en ballon. (Tevens vertoning dia's.)

SPORT

VOETBAL: 18.30 Deportivo Portugues vs DOSKO - A.kl.; 20.15 Sithoc vs Jong Holland - degradatie-wedstr. - Rifstadion.

DONDERDAG

BIOSCOPEN

ROXY: 18.30 Cinderella; 20.30 Norwood. WEST-END: 19.00 en 21.00 Life, love and death. CINELANDIA: 19.00 Puss'n boots; 21.00 Angel Baby. DRIVE-IN: 19.00 The yellow submarine; 21.00 Hello dolly. CINE-RIO: 19.00 Sartana; 21.00 Francis of Assisi.

DIVERSEN

KLAVERJASSEN: 20.00 club C.P.N., Dominguito.

CONCERT: 20.30 Concertgebouworkest - Cnetro Pro Arte.

SPORT

DAMESVOETBAL (SUBT-stadion): 10.00 Esperamos Mahuma vs The Rial Tops; 11.15 North Stars vs Bahamas; 11.55 S.U.B.T. vs Sad Jokers; 13.10 Centro Social ɗmenina vs Deportivo Italia; 14.20 Eleven Tops Coca Cola vs Deportivo Medellin; 15.35 Deportivo Portugues vs Deportivo Santa Rosa; 16.55 Santos vs Deportivo Antilliana.

VRIJDAG

DIVERSEN

BIBLIOBUS: 13.00-15.30 te Buena Vista (bc).

MOBIELE BANK: 09.00-10.15 te Koraal Specht; 10.30-11.30 te Santa Rosa; 11.30-11.30 te Santa Rosa; 11.30-12.30 te Montagne; 14.00-15.00 te Seroe Grandi; 15.00-16.00 te Porta Blancu.

LUCHTPOSTSLUITING: 09.00 en 15.30 voor Europa en New York - postkantoor; 15.00 voor New York; 17.00 voor Europa - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)

UITZENDING: 09.30-09.45 progr. Famiya Planeá - via Radio-Hoyer 1.

FAMIYA PLANEA

BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag). KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag). BARBER: 10.00-12.00 (vrijdag).

TENTOONSTELLING: 10.00-12.00 en 14.00-17.00 Curaçaos Museum - open voor belangstellenden; 10.00-12.00 en 16.00-18.00 Gallery RG, Keukenstraat 20A (boven).

CATECHISATIE

DE FLAMBOYANT: 17.00-18.00: jongens en meisjes van twaalf tot vijftien jaar; 18.30-19.30: vijftien jaar en ouder; 19.30-20.30 belijdeniscatechisatie.

PASTORIE TROEPIAALWEG 2: 16.30-17.15: vijf tot veertien jaar; 17.15-18.00: veertien jaar en ouder.

ATLETIEK: 16.00-18.00 training - Olympic - Rifstadion.

PROTESTANTSE KERKDIENSTEN GURACAO

GEREFORMEERDE KERK CURACAO te Mundo Nobo: 09.30 ds Helderman.

SCHEEPSBERICHTEN

K.N.S.M. – Ares 19 te Paramaribo; Archimedes 18200m o Bermuda n Europa; Aristoteles 18 475m zw Lands end n Amsterdam; Charis 17 v Dominica n Barranquilla; Diogenes 18 te Buena Ventura; Ganymedes 18 te Pto Barrios; Hermes 18 v Kingston n Curacao; Memnon 19 te Paramaribo; Mercurius 18 245m n Azoren n Curacao; Oranje Nassau 19 te Ponta del Gada; Palamedes 18 350m no Flores n St. Maarten; Prins der Nederlanden 19 v Curacao n Aruba; Themis 18 v Baltimore n Maracaibo; Theron 19 te Nassau verw; Trident Amsterdam 19 te Pto Cabello; Trident Rotterdam 18 v Turbo n Rotterdam.

TANKERS – Barendrecht 18 430m zw Flores n Donges; Camitia 18 100m n Curacao n Liverpool; Kermia 18 125m zsw Balboa n Curacao; Sepia 18 550m w Lands end n Teesport.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK – De N.Y. Stock Exchange heeft gisteren het herstel dat halverwege ontstond niet kunnen behouden en is iets lager gesloten. De verbetering ontstond door het bericht waaruit bleek dat een senaatscommissie haar goedkeuring had gehecht aan een wetsontwerp dat beoogt een eind te maken aan de landelijke spoorwegstaking in de V.S Een afwijkend wetsontwerp was echter nog bij een commissie van het Huis van afgevaardigden in behandeling.

Verscheidene deskundigen zeiden dat blijkens het feit dat de beurs de verbetering niet kon handhaven, zij nog steeds in een correctiefase verkeert. Afgezien van de vooruit-zichten voor een tijdelijke regeling van het geschil bij de Amerikaanse spoorwegen achtten de meeste analysten het nieuws op de achtergrond over het algemeen ongunstig. Verscheidenen van hen uitten bezorgdheid over de daling van het aantal in de V.S. in aanbouw genomen woningen in april en over de flauwte op de obligatiemarkt, terwijl er wordt gesproken over de mogelijkheid van verhoging van het officiele disconto en de prime rate.

Uruguay "in staat van oorlog"

MONTEVIDEO – De minister van Binnenlandse Zaken van Uruguay, Santiago Carbajal, heeft de bevolking van het land opgeroepen waakzaam te zijn jegens „de ernstige bedreiging van groepen extremisten".

„Gezien de huidige situatie bevindt het land zich in staat van oorlog", aldus de minister. In een twintig minuten durende toespraak voor radio en televisie spoorde hij het volk aan mee te helpen in de strijd „tegen de laffe misdadigers die erop uit zijn een gewelddadig bewind te vestigen".

Minister Carbajal sprak naar aanleiding van de ontvoering van de voormalige minister van Landbouw, Carlos Davie, door leden van de Tupamaros. Aan de ontvoering donderdag ging een vuurgevecht in het centrum van Montevideo vooraf.

SAMBUMBU

GENEESKUNDE. – "Als je de wortel van een boom gebruikt als geneesmiddel, dan moet je in het gegraven gat zeven centen leggen en de geest van de boom vragen die wortel als geneesmiddel te gebruiken."

Een grootmoeder vertelt: "Als kind ben ik eens gevallen en kwam lelijk terecht. Eenmaal getrouwd kreeg ik geen kinderen en begaf mij toen naar Ma Ja Felipa, lopend van de stad naar Barber. Die vroeg mij of ik wel eens was gevallen. Ik kreeg een drankje mee, en iets om mijn rug mee in te wrijven. Want zo zei ze: "Een ruggewervel is verschoven, en daarom krijg je geen kinderen." Nu ben ik moeder en grootmoeder".

Deli was een vrouw van Fontein, een curioso, kruidendokter, bijna even goed als Ma Ja Felipa.

"De kruidendokters van weleer bewaarden hun drankjes in kruiken. Zo bleven ze langer goed en kregen ze meer geneeskracht. Ze zeiden dat de drankjes beter gistten".

P.B.

(Zeer gaarne ontvang ik opmerkingen en aanvullingen op de stof die in SAMBUMBU wordt behandeld. Hoewel ik alle reacties niet schriftelijk kan beantwoorden, neem ik er nauwkeurig notitie van en houd er rekening mee bij het publiceren van deze reeks in boekvorm.

P.B.

WASHINGTON – Dinsdagavond heeft zich in een afgelegen gebied in oost-Siberie een zware aardbeving voorgedaan. Dit is meegedeeld door het Amerikaanse aardbevingscentrum in Washington. Het epicentrum was gelegen op ongeveer 74 kilometer ten noordwesten van Jakoetsk. De beving had op de schaal van Richter een sterkte van 6.7. In dit deel van de Sovjet-Unie zijn tot dusver weinig aarbevingen geregistreerd. De streek is zo afgelegen dat er nooit veel slachtoffers zijn of dat er veel schade wordt aangericht.

Heer Bommel en de waarde-rin[g]

7113. – Tom Poes had zich met een paar goudstukken in veiligheid gebracht, maar prettig voelde hij zich niet. Tevergeefs probeerde hij een list te bedenken om heer Bommel te helpen, en daar was hij nog mee bezig toen een naderd geschuifel over de kiezels knerpte. Tegen het rood van de ondergaande zon tekende zich een ingestorte gedaante af. Enkele flarden bedekten zijn door schrammen en builen ontsierde tors, en een gezwollen oog bemoeilijkte zijn uitgedoofde blik. „Heer Ollie!" riep Tom Poes uit. „Wat ben ik blij, dat ..." „Blij, he?" onderbrak de aangesprokene bitter. „Jij bent blij! Nu, ik ben helemaal niet blij! Je moet je schamen, jonge vriend! Waarom heb je me in de steek gelaten in de ure des gevaars? Hier sta ik; uitgeschud door een roverbende, die mijn goud heeft gestolen..." „Het was uw goud niet," Tom Poes „Wanneer u..." „Alles ben ik kwijt!" vervolgde heer Bommel in verheffing van stem. „Mijn horloge, mijn tandenstoker en mijn goud! ondanks mijn heldhaftige tegenstand heb ik een groot aantal blessures opgelopen „Alles is tegenwoordig te groot," zei Tom Poes. „U houdt het eenmaal van, en u hebt het zelf gekozen. Daardoor was te overmacht te groot maar die zak vol geld was ook te groot en daardoor ook de verliezen klappen. Dat grote is niets voor mij. Ik heb een paar goudstukken kunnen redden. Het is weinig, maar net genoeg om thuis te komen, denk ik."

RECHTER TIE EN DE TWEE BEDELAARS

20–14. – Als Ling vertrokken is, gaat rechter Tie naar een zijvertrek, waar een geschikte tafel staat om de boekhouding van de gildemeester te controleren. Zodra de huismeester de boeken gebracht heeft, verdiept hij zich in de cijferreeksen. Wang is vermoord. Maar wie er belang bij kon hebben een onschuldige oude huisleraar te vermoorden is tot nog toe onduidelijk. Als zou blijken dat de boekhouding vervalst is, ter ontduiking van de belastingen, dan is het mogelijk dat Wang de gildemeester daarmee chanteerde en dat Ling hem daarom uit de weg heeft laten ruimen. Rechter Tie controleert de ene cijferkolom na de andere, op zoek naar iets verdachts, maar al gauw merkt hij dat de boekhouding volkomen in orde is. Hij zal naar een ander motief moeten zoeken. De wijze waarop Wang zijn vrije dag placht door te brengen zou wel eens de sleutel tot het raadsel kunnen zijn. Rechter Tie heeft zijn onderzoek net beëindigd, als de huismeester binnen komt en zegt: „Neemt u me niet kwalijk, edelachtbare, maar uw luitenant Tsjiao Tai staat in de poort. Hij zegt dat u hem verwacht." „Prachtig, laat hem meteen binnen", zegt rechter Tie vriendelijk. Wie weet heeft Tsjiao Tai iets ontdekt dat nieuw licht kan werpen op deze mysterieuze moordzaak.

Beurs van New York

	18/5		18/5
Afc Industries Inc.	55 1/4	Marcor Corp.	36 1/4
Air reduction	24 5/8	Martin Mariette Corp.	24 1/4
Allied Chemical	31 5/8	May Department Stores Co.	40 5/8
Alum. Co. of America	68 1/2	McD. Douglas Aircraft	31 1/2
American Brands	45 5/8	Merck & Co.	
American Can Co	37 7/8	Minnesota Mining & Mfg	
American Cyanamid Co.	36 3/4	Mobil Oil Corp.	56 3/8
American Electric Power	27 3/4	Monsanto Co.	
American Metal Climax	36 1/4	National Biscuit Co.	53 1/2
American Motors Inc.	6 5/8	National Cash Register	43 1/2
Am. Smelting & Refining	25 7/8	Nat. Distillers & Chemical	17
Am. Teleph. & Telegr.	46 3/4	National Gypsum Co.	20 7/8
Ampex Corp.	21 1/20	National Steel Corp.	46 1/8
Anaconda Company	20	North Am. Rockwell Corp.	27 1/8
Armco Steel Corp.	73	Olin Mathieson Chemical	23 3/4
Atlantic Richfield Co	34 1/2	Pacific Gas & Electric	31 3/8
Bendix Corp.	22 7/8	Pennsylvania Central Co.	5 5/8
Bethlehem Steel Corp.	23 1/8	Pepsico, Inc.	58 5/8
Boeing Co.	130 1/4	Phelps Dodge	41
Burroughs Corp.	70 1/2	Philip Morris Inc.	60 7/8
Canadian Pacific Ry Co.	77 1/4	Philips Petroleum	30 1/4
Celanese Corp. of America	52	Proctor & Gamble	59 1/2
Chase Manh. Bank (N.Y.)	62 1/4	Radio Corp. of America	37 7/8
Chesapeake & Ohio Ry	29 1/8	Republic Steel Corp.	28 3/4
Chrysler Corp.	44 1/4	Reynolds Ind.	64
Cities Services Co.	43 7/8	Royal Dutch Petroleum	44 3/8
Colgate Palmolive Co.	19 7/8	Santa Fe Ind.	26 1/8
Colt Industries Inc.	37	Sears Roebuck & Co.	87 7/8
Commonwealth Edison	25 1/2	Shell Oil Co.	46 3/4
Consolidated Ed. of NY	41 5/8	Southern Co.	22 3/4
Continental Can Co.	35 3/4	Southern Railway	73 3/8
Continental Oil	20 3/4	Sperry Rand *& Corp.	35 1/8
Curtiss Wright Corp. class A	43 1/2	Standard Oil of Calif.	58
Dart Ind.	95 3/8	Standard Oil Co. of Indiana	59 7/8
DOW Chemical	143 5/8	Stand. Oil Co. of Nw Jersey	77 3/4
Dupont (e.i.) de Nemours	81	Studebaker Worthington	64 3/4
Eastman Kodak	62 3/4	Sunn Oil	55 1/8
First National City Bank	35 1/4	Texaco Inc.	37
Ford Motor Co.	31	Texas Instruments Inc.	114 1/4
Fruehauf Corp.	1	Transamerica Corp.	16 3/4
General Electric Co.	117 1/4	Union Carbide Corp.	49 1/2
General Food Corp.	39 1/8	Union Pacific Railroad	54 1/8
General Motors	83 3/4	Uniroyal	21 1/4
General Public Utilities	21 3/8	United Aircraft Corp.	41 3/4
General Tel. & Electronics	31 1/8	Un. Brands Co AMK Corp.	17 5/8
Getty Oil	89	U.S. Steel Corp.	33 1/40
Gilette Co.	41 7/8	Western Union Telegraph	43 1/4
Gimbel Brothers Inc.	41 1/4	Westinghouse Electric Corp.	88 5/8
Goodyear Tire & Rubber	31 7/8	Woolworth (F.W.)	51 1/8
Gulf Oil Corp.	31 3/8 2	AMERICAN STOCKS	
Illinois Central Industries	38 3/4	Brascand	18 1/4
Intern. Business Machine	338	ADD NEW YORK STOCK	
Intern. Harvester	28 1/4	Amerade	
Intern. Nickel of Canada	38 1/2	Brit. Am. Oil	62 7/8
Intern. Paper	39	Caterpillar	22
Intern. Tel. & Tel.	63	Columbia Gas	51 7/8
Johns-Manville Corp.	42 3/8	North Am. Phil. Corp.	34 5/8
Kennecott Copper Corp	35 5/8	Westerband	29 1/4
Kraft Co.	43 1/4	K.L.M.	39 1/4
Litton Industries Inc.	30 7/8	Twent. Cent. Fox	58 1/2
Lockheed Aircraft	12 1/2		12 7/8
		DOW Jones Index	918.56

Beurs van Amsterdam

	19/5		19/5
1. 7 pCt Ned 66/1	98.80	35. Ogem	95.00
2. AKZO	83.50	36. Pakhoed	86.00
3. Heinekens bel en beh	247.20	37. Rijnschelde	198.0
4. Heinekens bier	257.90	38. EMS	17.80
5. Hoogovens	72.30	39. Scholten-honing	53.20
6. Philips	45.90	40. VMF	81.00
7. Unilever	113.30	41. Ver Ned Uitgeversbedr.	122.00
8. Kon Olie	150.00	42. Wereldhaven	98.00
9. KLM	187.50	43. Wessanen	72.50
10. KNSM	92.00	44. Ant. Brouwerij	––
11. v. Ommeren	321.30	45. Ant. Verf	132.5
12. Scheepvaart Unie	79.70	46. Aruba Electr.	––
13. Alg Bank Ned	259.00	47 Sur. Brouwerij	––
14. Nat Nederlanden	63.60	48. Converto	850
15. Ngombezi	92	49. Goldmines	124.40
16. Alb Heijn	195.50	50. Ika Bel Mij	177.60
17. Bergh en Jurgens	––	51. Nefo	70.50
18. Bergoss	170.1	52. Robeco	236.50
19 v. Berkel	176.0	53. Rolinco	188.00
20. Bols	141.00	54. Utilico	126.80
21. Bredero ver bedr	357.00	55. Alcan Alum.	23.7
22. Buehrmann Tetterode	66.50	56. Ned Ant 6 1/2 67	92.5
23. Bijenkorf beheer	430.00	57. Ned. Ant 5 60	79.8
24. Calve	775.00	58. Ned. Ant 4 1/2 59	90.4
25. Cur. Handelmij	199.0	59 Ned. Ant 4 1/2 62	83.1
26. Elsevier	451.00		
27. Fokker	50.50		
28. v. Gelder	81.00	Inter Concerns	104.3
29. Gist-brocades	83.10	Industrie	122.1
30. v.d. Grinten	252.80	Scheepvaart	99.2
31. Hagemeijer	127.20	Banken	96.3
32. Internatio-Muller	51.00	Handel	101.7
33. Kon Ned Papier	145.00	Algemeen	109.7
34. Naarden	78.50		

Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 noticia int. (pap.); 18.10 parada deportivo; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 facetas del jazz (voice of America): 19.30 discovaria; 20.30 Wally Wednesday; 22.00 int. nieuws; 22.05 exitos de ayer (N.A.); 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 Cartoons; 17.00 felicitaciones; 17.08 Harlem Globetrotters; 17.28 faith for today; 17.55 days of our lives; 18.19 pa un Corsow mas feliz; 18.30 nieuws int. na pap.; 18.45 noticia local di awe; 19.00 progr. Volksontwikkeling en Cultuur; 19.15 Nutricia-trekking; 19.30 21st century; 20.00 cinco of seis; 20.15 Hawaii five-O; 21.15 nieuws (ned.); 21.30 progr. Cultuur en Opvoeding; 22.30 the saint.

ARUBA

RADIO ANTILIANA (1.270 kiloperioden - 236.2 m.): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba Bottling Co. y su musica; 18.00 anuncios y musica; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba distilling co.; 20.30 show di Niki Dekort y su musica; 20.45 variacion musical (non stop).

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 progr. di Sun Kong Supermarket; 17.15 Lago music hall; 17.30 musica pa teenagers; 18.00 musica variá; 18.15 imagines musicales (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica Europeo; 20.00 noticia local; 20.15 „pero con musica" (voice of America); 20.30 musica int.; 21.00 musica variá; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (920 kiloperioden): 17.00 ultimas noticias; 17.15 Palabranan d. Bida; 17.30 cruzada; 17.45 la biblia abierta; 18.00 ultimas noticias; 18.15 nieuws ned.; 18.30 nieuws eng.; 18.40 business nieuws; 18.45 chapel of the air; 19.00 reading room; 19.15 fortress of faith; 19.30 music background; 20.00 back to the bible; 20.30 hour of decision; 21.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden 226.4 m.): 17.00 economisa cu La Esperanza; 17.30 atardecer musical; 18.15 noticias; 18.30 happy days progr.; 19.00 boleros; 19.15 progr. cultural (St Francis hour); 19.30 turning the table; 21.00 Carclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

TELEARUBA: 16.30 kinderuurtje; 17.30 days of our lives; 18.00 N.O.S.-journaal en De Verrekijker; 18.30 public service; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 A.V.D.-progr.; 19.15 public service; 19.30 Amstel-nieuws; 19.45 please don't eat the daisies; 20.15 eng. nieuws; 20.30 Carol Burnett; 21.00 the champions; 22.30 Dan August.

*****

RNWO (6020 kHz): 19.00 opening, nieuwsblok, ned. nieuws, nieuwsjournaal, Drim, muziekprogr. door Gert van Drimmelen, musicarla, muz.; 20.30 spaans progr.; 21.50 einde uitzending.

(15320, 11845 en 6085 kHz): 19.00 spaans progr.; 20.20 einde uitzending.

(11730 - 9715 kHz): 19.00 ned. progr.; 20.30 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans progr.; 19.35 eng. progr.; 20.10 ned. nieuws; 20.30 einde uitzending.

*****

DONDERDAG

CURACAO

CUROM: 09.00 opening; 09.01 non stop muz.; 12.00 nieuws A.N.P.; 12.15 lunchmuz.; 12.30 bekende vocalisten; 13.00 Bill board (progr. Voice of America); 13.30 muziek van toen naar nu; 15.30 Nahr presenteert; 18.30 kinderprogr.; 19.00 nieuws; 19.15 muz. instrumental; 19.30 gev. muz.; 21.00 mangusá di mi lugá; 22.00 tape cu discothec; 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 kinderuurtje; 17.00 felicitaciones; 17.06 Scooby Doo; 17.27 Shell-progr.; 17.55 days of our lives; 18.18 science report; 18.30 noticia int. (pap.); 18.45 noticia local di awe; 19.00 room 222; 19.30 the Bill Cosby-show; 20.00 Eco; 20.15 Mannix; 21.15 nieuws (ned.); 21.30 Carol Burnett; 22.30 boletin 10.30; 22.45 the gallant men.

*****

ARUBA

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di bo compañero constante Radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hilliman; 08.00 momento criollo (musica y poesia Antiliana); 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias OTABS; 09.15 show musical Esperanza discount house; 09.45 anuncios; 10.00 exitos musical Macorisana y int. supermarket;

10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando pa Baby Bakery; 11.15 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor Van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso; 14.00 fiesta Antiliana; 16.00 hit parade Antilian Motors; 16.15 exitos tienda nueva reformá; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticia Lago Oil and Transport Co.; 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba bottling co. y su musica; 18.30 noticia Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba distilling co.; 20.30 show Niki Dekort y su musica; 20.45 variacion musical (non stop).

RADIO KELKBOOM: 07.00 opening; 07.02 bon dia cu alegria (mus. instr.); 07.15 noticias int. (pap.); 07.30 musica instr.; 08.00 seleccion musical cu disco latino; 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 noticia social; 09.30 musica variá; 10.00 noticias int. (pap.); 10.15 ritmo latino; 10.30 progr. di Niki Habibe jr.; 11.00 noticia local; 11.10 ritmo latino; 11.30 musica int.; 12.00 musica variá; 12.45 noticia local; 13.00 variacion musical cu ritmo latino; 13.30 mei ora cu boleros; 14.00 noticia local (resumen); 14.10 seleccion musical; 14.30 peticiones; 15.00 noticia int. (rip.); 15.15 variacion musical; 15.45 musica cu sabor azteca; 16.00 progr. di int. y La Macorisana supermarket; 16.15 musica mejicana; 16.30 noticia local; 16.15 cocktail musical; 17.00 progr. di Sun Kong Supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica variá; 18.15 hit parade (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica aleman; 20.00 noticia local; 20.15 la voz de Sion (progr. di Israël); 20.30 musica int.; 21.00 C.C.A.; 21.15 musicarla (radio ned.); 21.45 musica variá; 22.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country western & instrumental music; 06.15 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticias na pap.; 07.15 variacion; 08.00 discorama; 12.05 noticias hulandes local y int.; 12.30 noticas local na pap.; 12.50 noticias int. pap.; 13.15 rancheras; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticias local na pap.; 16.45 boleros; 17.00 economisa cu La Esperanza; 17.30 atardecer musical; 18.15 noticias; 18.30 happy days-progr.; 19.00 boleros; 19.15 progr. cultural (voice of America); 19.30 turning the table; 21.00 carclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

RADIO VICTORIA: 06.00 opening; 06.15 e bijbel habri; 06.30 ultimas noticias; 06.45 cruzada; 07.00 ultimas noticias; 07.15 noticias español; 07.30 news in english; 07.45 news break - AP; 07.55 christian emphasis; 08.00 ultimas noticias; 08.05 bo musica favorito; 08.30 el camino de la vida; 08.45 la biblia abierta; 09.00 ultimas noticias; 09.15 joyas del hogar; 09.30 meditacion cristian; 09.45 psychology for living; 10.00 ultimas noticias; 10.05 morning melodies; 10.30 through the bible; 11.00 ultimas noticias; 11.15 radio revival; 11.30 melodias di merdia; 12.00 ultimas noticias; 12.10 noticias di deporte; 12.25 news break - AP; 12.30 news in English; 12.50 daily bread; 13.00 noticias español; 13.05 concert hall; 14.00 ultimas noticias; 14.15 quiet time; 14.30 musicales; 16.00 ultimas noticias; 16.05 musica di banda; 16.15 ultimas noticias; 16.30 stories of Great Chr.; 16.45 kinderuurtje; 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 cruzada; 17.45 la biblia abierta; 18.00 ultimas noticias; 18.15 nieuws ned.; 18.30 nieuws eng.; 18.40 business nieuws; 18.45 chapel of the air; 19.00 children's hour; 19.30 music background; 20.00 back to the bible; 20.30 intercession for Israël; 20.45 on the move; 21.00 sluiting.

TELEARUBA: 16.00 kinderuurtje; 17.30 days of our lives; 18.00 this is the ... 18.30 prot. uitz.; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 Nos Tera ... 19.30 Amstel-nieuws; 19.45 Mary Tyler Moore-show; 20.15 eng. nieuws; 20.30 Tom Jones-show; 21.30 Hawaii five-O; 22.30 Suspense theatre.

RNWO (6020 kHz): 19.00 opening, nieuwsblok, ned. nieuwsjournaal; op zoek, sportpraatje; 20.30 spaans progr.; 21.50 einde uitzending.

RADIO KELKBOOM

cumpleaños feliz; 09.15 noticia social; 09.30 musica variá; 10.00 noticia ... 10.15

(800 kHz): 19.00 spaans progr.; 19.35 engels progr.; 20.10 ned. progr.; sluiting.

(11730 - 9715 kHz): 19.00 spaans progr.; 20.20 einde uitzending.

*****

VRIJDAG

CURACAO

CUROM: 06.30 opening; 06.35 kinderprogr.; 07.00 nieuws; 07.10 ochtendklanken; 08.00 herh. nieuws; 08.10 ... ochtendklanken; 09.00 muz. tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.35 ... muz. tombola; 10.00 koopvaardij...; 10.15 aanvullende muz.; 10.30 een blik op de telex; 10.35 prot. ziekenprogr.; ... aanvullende muz.; 11.00 Aivinne's ... special; 12.00 noticurom (int.); ... noticurom (local); 12.20 reclame-...; 12.30 nieuws; 12.45 lunchmuziek; ... diaria informativo y musical; 14.00 ... musical del continente; 15.00 exitos de ayer (N.A.); 15.30 fiesta en el hogar.

*****

ARUBA

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di bo compañera constante Radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hilliman; 08.00 momento criollo (musica y poesia Antiliana); 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias OTABS; 09.15 show musical Esperanza discount house; 09.45 anuncios; 10.00 exitos musical, Linda self service; 10.15 show musical Macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando pa Baby Bakery; 11.15 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor Van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso; 14.00 fiesta Antiliana; 16.00 hit parade Antilian Motors; 16.15 exitos tienda nueva reformá; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticia Lago Oil and Transport Co.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country western & instrumental music; 06.15 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticia na pap.; 07.15 variacion; 08.00 discorama; 12.05 noticia hulandes local y int.; 12.30 noticia local na pap.; 12.50 noticia int. (pap.); 13.00 musica instrumental; 13.15 rancheras; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticias local (pap.); 16.45 boleros.

Vergadering ontevreden ambtenaren levert weinig concreets op

Binnen twee weken moet ABVO rekenschap geven

WILLEMSTAD. – Bij het uiteengaan van de vergadering van de ontevreden ambtenaren hadden gisteravond zowel de organisatoren – de Commissie van ontevreden ambtenaren – als een groot aantal belangstellenden een laffe smaak in de mond, omdat er bijna niets concreets uit de bus was gekomen, ondanks twee uur bijeen te zijn en het daarmee samenhangende gepraat. De twee enige concrete feiten waren: de opbrengst van 28,32,5 gulden tijdens de collecte – goed voor bijna drie uur afhuren van het Centro Educativo – en een telegram, dat door de Commissie naar het A.B.V.O.-bestuur zal worden gestuurd, met de eis, dat binnen twee weken een algemene ledenvergadering moet worden uitgeschreven, waarin het A.B.V.O.-bestuur rekenschap zal geven van het salaris-overleg. Wat de Commissie gaat ondernemen, als die vergadering er niet komt, werd niet duidelijk. Er zit een kans in, dat men een referendum aanvraagt om uit te maken, wie de meerderheid van de leden achter zich heeft: het A.B.V.O.-bestuur of de Commissie. Gisteravond werd echter tenminste de gedachte gewekt, dat het huidige A.B.V.O.-bestuur onbewust sterker uit de strijd te voorschijn is gekomen, omdat de bijeenkomst een besluiteloze indruk maakte. Daaraan kon zelfs H. (Bèbè) Rojer niets doen, die zonder partij te kiezen, zoals hij zei, wel de vergadering op het hart drukte met iets concreets voor de dag te komen. Hij deelde mee uitgenodigd te zijn door een aantal aanwezigen om het woord te voeren.

De besluiteloosheid is van een kant begrijpelijk. In feite voelt de Commissie zich min of meer met de rug tegen de muur staan, als het om statutaire procedures gaat. Zoals enige Commissie-leden regelmatig betoogden, schrijven de A.B.V.O.-statuten voor, dat een door de leden aangevraagde vergadering binnen drie maanden moet worden gehouden. Over minder dan anderhalve maand echter wordt de nieuwe salarisregeling van kracht. Het andere pressie-middel, waarmee op een gegeven ogenblik door het Commissielid B. W. Alberto werd gezwaaid, om als de vergadering niet binnen de gevraagde tijd komt, de contributie-inhouding stop te zetten, bleek een losse flodder te zijn. In de A.B.V.O.-statuten blijkt namelijk te staan, dat de inhouding van de contributie pas per 1 januari kan worden stop gezet. Vandaar dat op de herhaaldelijk gestelde vraag: wat gebeurt er als de ledenvergadering niet komt, geen enkel concreet antwoord kwam. Uiteindelijk eindigde de vergadering dan ook ongeveer zoals hij was begonnen, behoudens dan de toezegging dat het telegram naar het A.B.V.O.-bestuur de deur uitgaat en de Commissie met enige pijn en moeite van de ruim driehonderd aanwezigen, aldus de telling van de Commissie, nog geen dubbeltje de man binnen kreeg om de zaalhuur te betalen. Overigens werd van de bar nog betrekkelijk druk gebruik gemaakt.

Eisen

De vergadering werd geleid door de heer C. Els, die een opsomming gaf van de wensen van de ontevreden ambtenaren. Op een rijtje gezet levert dat ongeveer het volgende beeld op: een minimum-loon van 360 gulden per maand – hetgeen ook voor de overheidsarbeiders al sinds december 1969 ongeveer het minimum-loon is –; evenals bij de arbeiders moet het salaris worden gekoppeld aan het prijsindexcijfer; de obligatie, in welke vorm de terugwerkende kracht vanaf 1 juli 1970 uitgekeerd gaat worden, volgens de regering, zal direct verhandelbaar moeten zijn; de terugwerkende kracht zal echter moeten gelden vanaf december 1969; de vakantieregeling moet voor alle ambtenaren gelijk zijn; in feite moet het verschil tussen ambtenaar en overheidsarbeider uit de wereld worden geholpen; de kindertoelage moet gelijk zijn voor alle overheidsdienaren en niet zoals nu is, dat de lagere ambtenaar dertig gulden krijgt en de hogere ambtenaar voor hetzelfde aantal kindertal ruim 150 gulden. De blanco volmacht voor het bestuur was slechts bedoeld wat een eventuele actie betreft.

Resulta ten van 1969

In zijn verklaring memoreerde de heer Els verder nog de actie van de Commissie in december 1969, toen men bijna zonder slag of stoot van de regering de zestig-48-gulden-regeling gedaan kreeg, vooruitlopend op de nieuwe salarisregeling, iets, waartoe de A.B.V.O. ondanks twee jaar onderhandelen met de regering, niet was kunnen geraken. (Zoals bekend verbrak de A.B.V.O. indertijd het overleg met de regering-Kroon, omdat men de handelwijze en de manier van overleg daarvan niet acceptabel vond – red.) De Commissie had indertijd ook de „grootste terugwerkende kracht in de Antilliaanse geschiedenis" kunnen bewerkstelligen (uitgezonderd dan die van de gevolmachtigde minister, welke liep over drie jaren – red.). De heer Els bekritiseerde het A.B.V.O.-bestuur ook omdat dit indertijd had bereikt, dat de hoogste ambtenaren zo'n achthonderd gulden vooruit gingen in salarissen volgens de voorstellen van de regering-Kroon. (De A.B.V.O. heeft deze voorstellen echter nooit geaccepteerd -- red.), terwijl diezelfde ambtenaren volgens de nieuwe regeling, welke al klaar is, weer eens tweehonderd gulden of meer per maand vooruitgaan, aldus de heer Els. De kleine ambtenaren worden volgens hem weer het kind van de salaris-regeling.

Na zijn uiteenzetting bestond er gelegenheid tot het stellen van vragen, waarvan geen gebruik werd gemaakt; later konden voorstellen worden ingediend, van welke gelegenheid de heer Balerianus op bepaald onduidelijke wijze in zoverre gebruik maakte doordat hij vertelde, dat de ontevreden ambtenaren voor hun recht opkwamen. Een applausje tijdens de speech maakte hem niet duidelijk, dat de zaal genoeg van hem had, zodat hij nog enige tijd doorging.

Bond breken

Het Commissie-lid Alberto deed ondertussen het voorstel, waarop hij nog enkele malen terugkwam, om een telegram te sturen aan het A.B.V.O.-bestuur en de Staten en/of de regering om een ledenvergadering los te krijgen en een stopzetten van het salaris-verleg, met achter de deur de stok van het stopzetten van de contributie-inhouding. Als het niet anders kon, moest de bond maar gebroken worden, meende hij. Het lid Alberto kwam met het voorstel om uit de vergadering de A.B.V.O.-leden te schiften om tenminste een beeld te krijgen hoeveel A.B.V.O.-leden nu ontevreden zijn of niet. Hij zag al een oude Curaçaose gewoonte aankomen, waarbij iedereen als het er op aankomt zich terugtrekt en zo een ontevredenen-commissie in zijn hemd laat staan. Of er dan splitsing is in de A.B.V.O., wilde het lid Van der Pool weten. Volgens het Commissie-lid Alberto was deze scheiding door het bondsbestuur geforceerd. Voor het lid B. France was het eventueel breken van de bond gelijk aan het wegzagen van de poten van de stoel, waarop men zit. Als de bond verdwijnt, dan is er niets meer. Vanuit de bond moest er dus geopereerd worden. Onder meer door het aanvragen van een gesprek door de Commissie met het A.B.V.O.-bestuur. Zou dit overleg, waarbij de klachten van de ontevredenen aan de orde gesteld zouden moeten worden, niet lukken, dan moest men als leden andere maatregelen nemen. Het afbreken van de bond helpt echter nergens toe, meende hij. Hij kreeg een flink applaus.

Hierop reageerde de heer Els met de vaststelling, dat het A.B.V.O.-bestuur niets te maken wil hebben met de Commissie. Dat zou volgens hem blijken uit opmerkingen van A.B.V.O.-voorzitter Sammy, die gezegd had, dat hij niet voor aap wil staan bij de regering en dat als de leden op een ledenvergadering zouden aandringen, hij zou aftreden, want zijn job was toch al klaar. Het lid Alberto wilde vervolgens weten, wat de sociale consequenties bijvoorbeeld ten aanzien van verzekeringen zijn als men de bond opbreekt. Hij kreeg van het Commissie-lid Alberto te horen, dat men als men met een groep van vijfhonderd man is, dezelfde verzekeringen als groep kan krijgen. Dus geen bezwaar.

Voorzitter Els echter maakte duidelijk, dat er volgens hem helemaal niet was gesproken over het opbreken van de A.B.V.O. Later omschreef hij de functie van de Commissie als het werken van een pressure-group op het A.B.V.O.-bestuur. Nog waarschuwde het Commissie-lid Alberto, dat als men zou afwachten tot de statutaire termijn voor het oproepen van een door de leden aangevraagde vergadering verstrijkt, men even goed naar huis kan gaan, want dan was 1 juli al voorbij.

Pas in 1972

Vervolgens een duidelijk en reëel beroep van het lid Francisca uit Soto. Hij stelde voor de A.B.V.O. te vragen binnen twee weken zo'n vergadering te houden. Daarna zou men een concrete stap moeten zetten, als het bestuur op de eis niet zou ingaan. Hij was het, die ook duidelijk maakte, dat men pas per 1 januari 1972 zijn contributie-betaling via Financiën zou kunnen stopzetten. Ook hij kreeg veel applaus.

Op een gegeven ogenblik werd er fluisterend uit de zaal gesuggereerd om dan maar te gaan staken, als het A.B.V.O.-bestuur niet luistert naar de leden. Er kwam geen reactie op.

Met applaus werd vervolgens Bèbè Rojer binnen gehaald, die duidelijk stelde, dat hij geen partij wilde trekken vóór of tegen het bestuur-- Sammy, maar slechts wilde zeggen, dat men wel concrete punten moest formuleren als men ontevreden is. Hij vond het verder vreemd, dat er uit de zaal niets werd voorgesteld. Men zou een voorbeeld kunnen nemen aan de concreetheid, waarmee indertijd de overheidsarbeiders hun eisen hadden geformuleerd. Als men echter ontevreden is, dan moet men toch tenminste zijn ontevredenheid kunnen formuleren. Hij had daarvan echter nog niets gemerkt. Men moest verder ook wel democratisch te werk gaan.

Lachende derde

Ondertussen werd er nog een pauze gehouden om de A.B.V.O.-leden te laten tekenen, maar de pauze werd echter weer ingekort, omdat dat toch verloren moeite was. Kwam het voorstel van het Commissie-lid Alberto om het A.B.V.O.-bestuur toch slechts één week de tijd te geven. Deed de heer Francisca wederom het voorstel om het iets rustiger te doen en het betrokken telegram in alle diensten te laten circuleren ter ondertekening om zo kracht aan de eis bij te zetten. Zou men de tweehonderd handtekeningen niet krijgen, dan kon men wel op het dak gaan zitten. Ook hier weer applaus. Toen was het sluitingsuur echter aangebroken.

Men bleef echter nog wel de nodige tijd met elkaar discussiëren, ook al omdat er toch niet zoveel duidelijkheid was geschapen als iedereen wel had verwacht of gehoopt. Als er geen A.B.V.O.-vergadering komt, dan volgt er nog een vergadering van de ontevredenen. De stilte om de A.B.V.O. is nog niet gevallen. Eén van de sprekers had echter wel heel verstandig opgemerkt, dat de regering het hardste lacht als men nu kans ziet de A.B.V.O. te breken.



WILLEMSTAD. – Van de gelegenheid om vragen te stellen, opmerkingen te maken enz. is gisteravond tijdens de ledenvergadering van de Commissie van ontevreden ambtenaren niet zo'n druk gebruik gemaakt. De heer Alberto (staande achter de microfoon) deed de suggestie te laten onderzoeken hoeveel ABVO-leden precies achter de Commissie staan, om te voorkomen, dat deze zich later in zijn hemd voelt staan, als de betrokken ontevreden ABVO-leden de Commissie in de steek laten.



WILLEMSTAD. – In Centro educativo hield de Commissie van ontevreden ambtenaren gisteravond een algemene vergadering. Ruim driehonderd personen tekenden de presentielijst, zo deelde de Commissie later mee. Achter de bestuurstafel zat de Commissie onder voorzitterschap van de heer E. Els (achter microfoon). De vergadering duurde ongeveer twee uur.

Acht maanden

(Vervolg van pag. 1)

procureur-generaal ervan op de hoogte was geweest. Strafrechtelijk was beklaagde er in ieder geval niet voor te achtervolgen. Over het geven van een huurkoop auto als onderpand zei de raadsman dat dit pas gebeurde nadat de cheque aan beklaagde was uitgeschreven en er dus geen causaal verband bestond tussen het lenen van het geld en het in onderpand geven van de auto. Tenslotte werd door hem om vrijspraak verzocht.

Beklaagde die nog recht had op een laatste woord maakte hiervan geen gebruik. Door hem waren voor de aanvang van deze zaak belangrijke onthullingen beloofd en werd de onheilspellende toezegging gedaan dat er vele koppen zouden vallen. Waarom dit om de woorden van beklaagde aan te halen: „een zeer belangrijke zaak voor het Korps Politie Nederlandse Antillen en voor de jurisprudentie in het koninkrijk der Nederlanden was is niet geheel duidelijk geworden. Wij komen vrijdag in een uitgebreider verslag op deze zaak terug.

Tridium in Coromoto

WILLEMSTAD – Bij gelegenheid van het jaarfeest van het Coromoto-genootschap wordt in de Coromoto-kerk te Mundo Nobo een triduum gehouden, dat morgenavond begint met een Heilig uur om zes uur, waarna om zeven uur een gezongen mis volgt met preek door pater Joseph H. Villareal.

Op dezelfde tijd is er vrijdagavond een gezongen mis met preek van pater L. van Dijk, waarna op zaterdagmorgen om half zes in de kerk-koraal het rozenhoedje gebeden wordt en de dag om zeven uur met een avondmis wordt besloten met preek door pastoor W. Ellis. Op zondagavond tenslotte is er op dezelfde tijd een avondmis met een preek door pastoor Ellis, met algemene communie en toewijding aan Maria en een bloemenhulde.

WILLEMSTAD – Een achttienjarig meisje is gisteren aangehouden en ingesloten verdacht van overtreding van de opiumwet. Bij het meisje thuis werden resten van marihuana aangetroffen.

SANTALFIO, SICILIE – Ruim tweeduizend Siciliaanse dorpelingen, aangevoerd door hun pastoor en relikwie en van hun beschermelinge bij zich dragend, zijn dinsdag in een processie de helling van de vulkaan de Etna opgemarcheerd, waar een grote lavastroom hun huizen dreigt te vernietigen.

INGEZONDEN

Welkom

Het Concertgebouw-orkest arriveerde gisteren op ons eiland en wij kunnen dit voor Curaçao beschouwen als het muzikaal evenement van de eeuw. Ruim een viertal jaren geleden heb ik meerdere malen de zo vroegtijdig overleden mevr. Franssen – harde werkster van de Curaçaose Kunstkring – voorgesteld, bij de opening van het nieuwe theater (Centro Pro-Arte had toen nog geen naam) het CGO of het Residentie-orkest tijdens een van haar tourneeën hier te laten optreden. Thans heeft de Sticusa in samenwerking met andere organisaties, hiervoor gezorgd; een compliment is hier zeker op zijn plaats.

Wat de uitvoeringen en programma's betreft, kan ik tot mijn spijt de eerste uitvoering niet bijwonen, doch het zal interessant zijn op donderdag van concertbezoekers en vrijdag van de dagbladrecensenten hun mening hierover te vernemen.

Over de uitvoeringen hoeft niemand zich zorgen te maken. Het Concertgebouw-orkest is "tops". Doch wat de programma's betreft, had ik voor de Antillen liever iets anders willen hebben, zoals b.v. een uitvoering, welke ik in maart 1968 in Amsterdam mocht meemaken met a) een compositie van Bach (de naam is mij op dit moment ontschoten). b) Concert voor 2 orkesten van Lex van Delden, c) het derde pianoconcert van Beethoven (met niemand minder dan Emil Gilels aan de vleugel) en d) de rijke, melodieuze 4de Symphonie van Brahms. Een z.g. populair programma, doch wij op de Antillen zijn op muzikaal gebied nog niet tot de hoogte geklommen van landen als de States, Mexico, Venezuela en Argentinië, om maar enkele te noemen.

Maar wellicht krijgen wij nog zo'n programma bij een volgend(?) bezoek.

En tot slot: aan dirigenten, leider en leden van het orkest een hartelijk Bon-binî en prettig verblijf in de Antillen.

ALFREDO R. CAPELLO.

Dettie Vries geslaagd

WILLEMSTAD — De familie S. H. J. Vries heeft gisteren uit Nederland telegrafisch bericht ontvangen, dat dochter Dettie is geslaagd voor het hoofdakte-examen. Zij studeerde aan de kweekschool de Klokkenberg bij Nijmegen. Haar voorbereidende studies maakte zij aan de Marnixschool en het Peter Stuyvesant College. Het is niet bekend of mej. Dettie Vries naar Curacao terugkeert.

OPENBARE VERKOPING

Op woensdag 2 juni 1971 des namiddags om 5 uur zal ten kantore van ondergetekende aan de Zoutmanstraat no. 6 te Oranjestad op Aruba ten overstaan van hem, notaris, ten verzoeke van het Bestuurscollege van het Eilandgebied Aruba blijkens haar Besluit de dato 21 april 1971 nummer DB/4929 krachtens het bepaalde in artikel 13 en 14 van de Algemene Voorwaarden voor de uitgifte van grond in erfpacht, vervat in de Artikelen 5 tot en met 25 van de Verordening op de uitgifte van eigendommen (Ab. 1953 No. 19) in veiling worden gebracht:

Een dubbel betonstenen woonhuis gelegen te San Nicolas op Aruba, plaatselijk bekend Weg Kustbatterij Nummer 24 en 24 A, staande op een perceel erfpachtsgrond ter grootte van 530 M2. (meetbrief 297 van 13 december 1955),

- het woonhuis Weg Kustbatterij no. 24 omvattende onder meer: porch, zit-eetkamer, keuken, 1 slaapkamer, vrij van huur;
- het woonhuis Weg Kustbatterij no. 24 A omvattende onder meer: porch, zit-eetkamer, keuken, 3 slaapkamers. Verhuurd voor f. 30.— per maand, zonder contract.

Voor nadere inlichtingen wende men zich tot het kantoor van ondergetekende.

Notaris Mr. E. L. Laclé,
Zoutmanstraat 6,
Tel. 1071 en 2611

Where to go............ where to dine.............. and where to entertain yourself

AGENDA ARUBA

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA – NASSAUSTRAAT 110, TEL.: 1233; NA KANTOORUREN, TEL.: 1639–2950.
Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van Amigoe, Nassaustraat 110; voorts in Oranjestad bij refresqueria van Sepp Wever, La Fama en La Popular, Winkels giftshop op de Beatrixluchthaven; Edwins (Drive-In te Savaneta; Nicolas Store - San Nicolas; De Wit Stores in Dividivi, Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel en Holiday Inn drugstore.

WOENSDAG

BIOSCOPEN
ORANJESTAD: De Veer: 20.30 The adventurers (AL). Rialto: 20.00 For a few dollars more (18 jr). BALASHI: Drive-In: 20.30 The hills run red (AL). SAN NICOLAS: Principal: 20.30 The blood of Fumanchu (18 jr).

WIT-GELE KRUIS:
DAKOTA EN ORANJESTAD: zr Francina; NOORD EN ORANJESTAD: zr Felicitas; SANTA CRUZ EN PARADERA: zr Ludovic; SAVANETA EN BRAZIL: zr Michaela; SAN NICOLAS: zr Perpetua; SAN PEDRO HOSPITAAL, TEL.: 2200.

WIJKGEBOUWEN:
ORANJESTAD, TEL.: 3168; SAN NICOLAS, TEL.: 5906; SANTA CRUZ, TEL.: 8288.

BOTICA'S:
ORANJESTAD: Oduber, TEL.: 1780; SAN NICOLAS: San Lucas, TEL.: 5119.

DIVERSEN
CONCERT: 20.00 Vivons en Chantant - prot. kerk, Oranjestad.
TENTOONSTELLING: 19.00-21.30 werken teken- en boetseerklassen C.C.A. - C.C.A.

DONDERDAG

BIOSCOPEN
ORANJESTAD: De Veer: 20.30 The adventurers (18 jr). Rialto: 20.00 For a few dollars more (18 jr). BALASHI: Drive-In: 20.30 The hills run red (AL). SAN NICOLAS: Principal: 20.30 The blood of Fumanchu (18 jr).

DIVERSEN
TENTOONSTELLING: 19.00-21.30 werken van teken- en boetseerklassen C.C.A. - C.C.A.
TOEDIENEN HEILIG VORMSEL: kerk van Noord en Dakota.
EERSTE COMMUNIE: v.m. kerk van Santa Cruz.
FILMLIGA: 20.00 filmvertoning: The navigator en om 21.30 De geveltoerist - C.C.A.
CONCERT: 14.00 A'dam kamerorkerst - C.C.A.
LIONSCONVENTIE: 16.30 vertrek stoet van Trocadero naar Wilhelminapark (bloemenhulde), vandaar door hoofdstr. Oranjestad naar Bolivarplein (kranslegging); 20.00 opening - Aruba Caribbean-hotel (voorst. koninginnen).
HORSE-RACES: 20.00 prins Willem Alexander militair tehuis.

SPORT
VOETBAL: 19.00 Dakota jrs vs Sport Boys jrs - play-off junioren - L.S.P.

VRIJDAG

DIVERSEN
BIBLIOBUS: 08.30-13.30 te Savaneta.
CURSUS: n.m. tekenen en schilderen - (leeftijd twaalf tot twintig jaar) - C.C.A.
TENTOONSTELLINGSCOM. C.C.A.: 14.00-17.00 gelegenheid gratis kunsttijdschriften lezen - C.C.A.
LUCHTPOSTSLUITING: 15.00 voor Europa en New York - postkantoor; 15.30 voor Europa en New York - hulppostkantoor Beatrixluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)
FILMVOORSTELLING: 19.00 voor de jeugd - Commandeursbaaiclub, Savaneta. FILM: Kuifje en de zonnetempel.
EAGLECLUB: 17.00-18.00 gitaarlessen - o.l.v. mevr. Rhoda Cayne.
Y.M.C.A.: 17.50-19.00 rolschaatsen (Jongens) - clubgebouw.
LIONS: 16.30 parade - straten Oranjestad.

PROTESTANTSE KERKDIENSTEN ARUBA.
ORANJESTAD: 09.00 gemeensch. hemelvaartsdienst wijkgemeente Oranjestad, Piedra Plat en San Nicolas. VOORGANGER: ds W. F, Koelé (vlop).

Car.bridge festival grootser van opzet

ORANJESTAD – El Universal, het dagblad uit de Venezolaanse hoofdstad Caracas, wijdt een complete kolom aan de bridge-activiteiten op Aruba in de week van 7 tot en met 13 juni. Ook de Engelstalige blad Daily Journal herinnert aan het bijzonder geslaagde toernooi van vorig jaar op Aruba.

Voorts spreekt dit blad over de Venezolaanse prestatie van de heren Cucini en Vanwamel die in het veertig paren-toernooi de derde plaats wisten te veroveren. In datzelfde toernooi behaalde het echtpaar Groters van Aruba op magistrale wijze de eerste plaats en het Curaçaose echtpaar Bongers de tweede plaats.

Dit jaar is het Caribbean bridge festival grootser van opzet. Gedurende maandag tot en met donderdag zullen er landen-ontmoetingen plaats hebben. Deelnemers uit nw York, Houston, Florida, Puerto Rico en Jamaica zullen de strijd aanbinden tegen Curaçao, Aruba, Venezuela, Barbados en Colombia. Hier zullen dus zoals het programmaboekje zegt: Noord en Zuid Amerika elkaar ontmoeten.

Bijzonder interessant wordt de categorie "Swiss teams of four", een wedstrijd op viertallen basis, waarmee men in Noord Amerika veel eer kan inleggen. In Europa is men niet zo bekend met deze toernooivorm en op Aruba heeft men een dergelijke opzet alleen op een Sinterklaastoernooi geprobeerd, wat overigens bijzonder geslaagd is. De Antilliaanse Bankunie bood hiervoor een grote trofee aan.

Ook mixed pairs is nooit op Aruba gespeeld doch wordt inernationaal veel gedaan. Jan en Bodegom en Co. Aruba nv. bood hiervoor een prachtige beker aan. Het sterkste spelersveld zal echter aantreden bij de open paren en er zal ook op zaterdag 12 juni fel gevochten worden om de Toyota vbeker. Zoals bekend worden de wedstrijden in het Aruba Caribbean hotel georganiseerd.

Aankomst Lions

ORANJESTAD. – In de Arubaanse hotels waren gistermiddag reeds 564 kamers definitief gereserveerd door Lions die naar Aruba komen voor de grote conventie die morgenavond geopend wordt. Gistermorgen kwamen reeds de eerste Lionsgasten op Aruba aan.

De heer Frans Scholl die reed met zijn Victoria Bottling company voor spandoeken en soft drinks om de dorstige leeuwen te laven zorgde zal ook voor de lionessen zorgen wanneer zij een rondrit over Aruba maken. De heer Luidens van de Natuurlijke brug bood aan voor de bezoekende lionessen voor snacks te zorgen. Het staat nu reeds definitief vast dat zonder de leden van de club die gastvrouw is voor deze conventie er ruim twaalfhonderd gasten naar Aruba zullen komen. Dit aantal zal nog wel hoger worden aangezien er altijd mensen zijn, die zonder reservering komen.

Politie "in" op Aruba

ORANJESTAD. – Uit de reactie op Aruba blijkt dat door de actieve wervingsactie op Aruba de nodige belangstelling bestaat om dienst te nemen in het Korps politie Nederlandse Antillen. Tot op heden werden reeds vijftig formulieren van geïnteresseerden ontvangen. Op Aruba werd de wervingscampagne ingezet op de scholen waar de nodige voorlichting werd gegeven en de jeugd een formulier kreeg. Daarna gaf commissaris Oldenboom een uiteenzetting voor TeleAruba, gevolgd door een geslaagd forum van afgelopen zaterdag voor TeleAruba. Voorts werden nog uitzendingen voor de radiostations verzorgd. Het is lang gelden dat er op Aruba zoveel belangstelling voor dienstneming bij de politie bestond.

Familieruzie culmineert in doodslag

SANTA CRUZ. – Omstreeks kwart over vier werd gistermiddag bij de politie gemeld, dat te Angochi, nummer 11, de 47-jarige Pedro Clemente Werleman bij een vechtpartij met zijn zoon om het leven was gekomen. Zijn achttienjarige zoon, die met een hamer zijn vader dodelijk verwondde, werd aangehouden.

Omstreeks vier uur kwam de achttienjarige zoon bij het huis van zijn vader, waar hij overigens niet woont, om zijn moeder te groeten. Aangezien er in het gezin rond de vader nog al eens moeilijkheden gebeurden, zei de moeder tegen haar zoon, dat hij beter kon vertrekken omdat vader thuis was. Deze had intussen al ontdekt dat zijn zoon thuis was en kwam op hem af. De jongeman nam daarop een steen die hij naar zijn vader gooide, die daarop aan het hoofd gewond raakte. Daarna rende hij op zijn vader af en nam al lopende een daar liggende hamer op, waarmee hij zijn vader de noodlottige slag toebracht. Hevig bloedend bleef deze liggen. Toen de dokter Jansen ter plaatse kwam constateerde deze de dood van het slachtoffer. Hij laat een gezin achter van negen kinderen.

Bijeenkomst KvK van America's

ORANJESTAD. – Onder voorzitterschap van de heer Arturo M. Arends van Aruba wordt van 23 tot en met 25 mei aanstaande in Hotel Americana te San Juan op Puerto Rico de 21ste jaarlijkse bijeenkomst van de Kamer van Koophandel van de Amerika's gehouden. De bijeenkomst zal in het teken staan van het internationale toerisme alsmede internationale financiën en handel. Op de openingsavond zal de gouverneur van Puerto Rico Louis A. Ferre het woord voeren. Voorts zullen als gast sprekers aanwezig zijn de president van de internationale ontwikkelingsbank alsmede de oud-president van Mexico Miguel Alleman, staatssecretaris Fernando Chardon en Carlos Romero Barcelo, burgemeester van San Juan. De delegatie van Aruba zal bestaan uit de voorzitter van de Kamer van Koophandel Aruba tevens voorzitter van de vergadering Arturo M. Arends, secretaris A. Polvliet en bestuurslid van de Kamer van Koophandel tevens erevoorzitter van de KVK van de Amerika's Clinton Whitfield. Vermoedelijk zal ook nog een der gedeputeerde en een vertegenwoordiger van Lago naar Puerto Rico reizen om de conventie bij te wonen.



WILLEMSTAD – Op het Landhuis Pannekoek zijn studenten van het Maria Immaculata College deze week en begin volgende week bijeen om te luisteren en te praten over allerlei studiemogelijkheden na het behalen van het eind-examen.

Dit experiment werd vorig jaar voor het eerst gehouden en zowel leraren als studenten waren toen enthousiast over de resultaten. FOTO: overzicht tijdens een van de vele inleidingen op Pannekoek.



ORANJESTAD – Aruba kwam gisteren reeds in de stemming van de grote Lions-conventie, die morgenavond met een officiele opening van start gaat. In de straten verschenen grote spandoeken, die door Pepsi Cola werden gesponserd, terwijl in alle winkels en zaken welkomstgroeten voor de Lions verschenen.

Akkoord bereikt bij Van der Kwast

ORANJESTAD. – Na lang bemiddelen door landsbemiddelaar Hubert Lopez werd gistermiddag overeenstemming bereikt tussen de vakbond FTA en de firma Van der Kwast, waardoor verwacht werd dat hedenmorgen het werk zou worden hervat. In de overeenkomst die door de landsbemiddelaar Lopez, FTA, Harry Evers namens Van der Kwast en ook de heer Marco Henriquez, de uitvoerder waarom het ging, werd ondertekend wordt in vier punten het volgende overeengekomen: De heer Marco Henriquez zal onder dezelfde voorwaarden bij Van der Kwast werkzaam zijn, indien hij zijn ontslag intrekt;

Er zal geen strafmaatregel worden genomen wegens het deelnemen aan de staking, tenzij er sprake is van dringende reden;

Er zullen geen stakingsdagen worden uitbetaald, doch dat degenen die deze dagen willen inhalen, in de gelegenheid zullen worden gesteld om op donderdag 20 mei tegen 200 procent en op zaterdag 22 mei tegen honderd procent te werken;

Dat de heer Harry Evers als zijnde projekt-manager de algehele leiding heeft en dus de hierachieke (normale) weg zal volgen bij het geven van opdrachten. Een en ander voor zover het belang van het project niet anders vordert.

Hedenmorgen heeft de voorzitter van de FTA Clarence Richardson aan de arbeiders bij Van der Kwast een toelichting gegeven op de gistermiddag bereikte overeenkomst. Hierna werd door de arbeiders besloten het werk direct te hervatten.

ANP-nieuws in Spaans

ORANJESTAD – In verband met de komende Lionsconventie op Aruba welke donderdag begint zal het Algemeen Nederlandse Persbureau (ANP) tijdens de conventiedagen een extra nieuwsbulletin in de Spaanse taal verzorgen. Dit nieuwsbulletin zal in de hotels waar de gasten verblijven, gratis beschikbaar worden gesteld.

Dief (16 j) aangehouden

SAN NICOLAS. – In een woning te San Nicolas werd een zestien-jarige jongeman op heterdaad betrapt toen hij er met een portemonnee met vijfenvijftig dollars van door wilde gaan. Hij werd aangehouden en voor verder onderzoek ingesloten. Het vermoeden bestaat dat hij betrokken is geweest bij andere diefstallen.

Een man deed aangifte dat hij in de plantage Tromp zijn portemonnee inhoudende 200 gulden heeft verloren.

Een der hotels deed aangifte dat een van zijn gasten een ongedekte cheque had afgegeven. De toerist kreeg hierna gratis onderdak in een ander hotel.

Door het verbreken van enige shutters kwamen dieven in een woning aan de Palmbeach terwijl de bewoners afwezig waren. Na hun vertrek worden een transistor-radio, een jas en levensmiddelen vermist.

Een man die na sluitingstijd bij een bar kwam en niets meer kon krijgen uitte zijn woede hierover door een raam in diggelen te slaan. De zaak is in onderzoek.

Opnieuw diefstallen op het haventerrein, ditmaal worden vijftien paar leds en niet minder dan veertien transistor-radio's vermist.

Een vrouw deed aangifte dat uit haar winkel een bedrag van 48 gulden werd gestolen. De dief kwam binnen door enige shutters te verbreken.

Max Arends voor Kleinbedrijf in KvK

ORANJESTAD. – In het gebouw van de Kamer van Koophandel werd gistermorgen de verkiezing van een nieuw bestuurslid voor de afdeling kleinbedrijf gehouden voor de vacature die ontstond toen de heer E. Croes als bestuurslid bedankte. Voor deze vacature hadden zich de volgende heren kandidaat gesteld: Max Arends jr. (Texas furniture store), Horacio Oduber (Aldo) en Roky Ponson (ALM). Na de stemming bleek dat de heer Max Arends als nieuw bestuurslid was gekozen.

OPENBAARMAKING

door de Kamer van Koophandel en Nijverheid op Aruba van de uitslag van de verkiezing van EEN lid van de Kamer van Koophandel en Nijverheid op Aruba, gehouden op den 18de Mei 1971:

voor het kleinbedrijf:

ARENDS, Federico Maximiliano

Afschrift van het proces-verbaal van de zitting van de Verkiezingscommissie ligt ter Secretarie der Kamer voor een ieder ter inzage.

Aruba, 18 Mei 1971
De Voorzitter der Kamer
Arturo M. Arends

Le Monde: „Duidelijke overwinning voor partijleider Edward Gierek"

Generaal Moczar uit Poolse top-leiding?

WARSCHAU — In de leiding van de communistische partij in Polen lijkt opnieuw een machtig man op een zijspoor te zijn gemanoeuvreerd. Nog geen half jaar na de val van parijleider Wladislaw Gomoelka gaan er nu geruchten dat generaal Mieczyslaw Moczar, de sterke man naast Gomoelka's opvolger Edward Gierek, praktisch van het politieke toneel in Polen is geëlimineerd. De generaal is al sinds een maand niet meer in het openbaar verschenen en al heet het dan officieel, dat hij ziek is. Waarnemers geloven echter, dat Moczar alleen nog op papier de functies van hoofd van het leger en de veiligheidsdienst bezit. Het gezaghebbende Franse blad Le Monde meent zelfs te weten, dat generaal Moczar op 11 april al officieel van zijn functies is ontheven. Aan de vooravond van een bijeenkomst van het politieke bureau van de partij zou partijleider Gierek hem toen in het bijzijn van premier Jaroszewicz van een en ander op de hoogte hebben gebracht.

Hoewel vooralsnog geen officiele bekendmaking van de affaire wordt verwacht, is het wel duidelijk, dat de "afgang" van generaal Moczar al meer dan een maand geleden is begonnen. De leider van de partizanen is op 9 april voor de laatste keer in het openbaar gezien. Hij bevond zich toen met andere autoriteiten op het vliegveld van Warschau om partijleider Gierek en zijn delegatie te verwelkomen, die terugkeerden van het 24ste partijcongres in Moskou. Sindsdien is de naam van de generaal volledig uit de officiele publikaties verdwenen. In de tweede helft van april vernam men van on-officiele kringen in de Poolse hoofdstad, dat de 58-jarige generaal ernstig ziek was (volgens de een getroffen door een hartaanval, volgens de ander door een hersenbloeding) en dat hij was opgenomen in de kliniek van het ministerie van Binnenlandse Zaken in Warschau.



GENERAAL WLADISLAW MOCZAR

Generaal Moczar zou momenteel van zijn ziekte herstellende zijn, maar ook hier lopen de meningen uiteen: volgens sommigen zal hij spoedig weer in het openbaar verschijnen en volgens anderen kan het nog verscheidene maanden duren voor hij weer geheel genezen zal zijn.

Een van de sterkste argumenten waarop politieke waarnemers in Warschau hun mening over Moczar baseren, is de steeds grotere publiciteit, die wordt gegeven aan de "nieuwe ster" van de partij, de 44-jarige Stanislaw Kania, die op 16 april nog werd opgenen in het secretariaat van het centrale comité. Deze Kania zou volgens sommige kringen al de verantwoordelijkheid over de veiligheidsdienst zijn toevertrouwd, terwijl partijleider Gierek persoonlijk de controle over het leger zou hebben genomen.

Op 23 april nam Kania, aan de zijde van Gierek, deel aan een bijeenkomst van werknemers van het ministerie van Gezondheid. Op 6 mei verscheen hij samen met zijn partijleider op een vergadering van de leidende figuren van de veiligheidsdienst en enkele dagen later zag men hem in Kattowice bij de feestelijkheden ter herdenking van de 50ste verjaardag van de opstand in Silezie. Het is vrijwel zeker, zo meent men, dat Moczar reeds voor zijn ziekte al een groot deel van zijn invloed had verloren. Zijn polulariteit van onverzoenlijke nationalist, gekleurd met gevoelens van anti-semitisme, nam de laatste jaren meer af, naarmate de onder de oude generatie wijdverbreide partizanengeest terrein moest prijsgeven aan de opkomst van jonge diplomaten met een na-oorlogse opleiding. Bovendien hebben de door Moczar uitgedragen nationalistische ideeeën altijd een zeker wantrouwen in Moskou gevonden, hetgeen een verkleining betekende van zijn kansen een rol op het eerste plan te spelen.

Le Monde ziet in de "zuivering" van Moczar een duidelijke overwinning voor Edward Gierek. Het blad schrijft, dat de partijleider al lange tijd weinig sympathie voor de generaal heeft gekoesterd. Zo stelde Moczar in 1964 als onder-minister van Binnenlandse Zaken voor in het apparaat van de geheime politie een orgaan op te nemen, dat belast was met het toezicht op de partij. Het plan, dat geïnspireerd leek te zijn door de ideeën van Beria in het Kremlin, werd door het polisburo verworpen, dank zij met name de oppositie van Edward Gierek, in die tijd eerste secretaris van de partij in Silezie. In 1968 leidden generaal Moczar en zijn "parizanen" het offensief tegen de revisionisten, de zionisten en andere vijanden van de partij. In Silezie weigerde Gierek echter zich met deze bemoeizucht van de centrale macht in te laten.

In januari van dit jaar, kort na de val van Gomoelka, kwam het duo Gierek-Moczar opnieuw tegenover elkaar te staan. Er was een nieuwe staking uitgebroken in Szczecin en generaal Moczar, verantwoordelijk voor de veiligheid in het land, vond dat de socialistische staat in gevaar was en stelde een gecombineerde actie voor van grondtroepen en mariniers om de onwillige arbeiders weer op het rechte pad te zetten. Maar hoewel er al een verklaring was opgesteld om de bevolking op de noodzaak van een gewapende interventie te wijzen, werd het plan op het laatste moment door Gierek getorpedeerd. Hij besloot naar Szczecin te gaan en daar met de arbeiders een praatje te houden. De eerste secretaris kwam van zijn "Poolse tour" terug als overwinnaar, aldus Le Monde.

Rivaliteit in familie Duvalier

Haiti's lot wordt in Washington beslist

MEXICO — Toen Francois Duvalier, ofwel Haiti's dictator Papa Doc — die altijd zo bevreesd voor moordaanvallen was dat hij praktisch tussen de hem beschermende machinegeweren leefde — na 14 jaar dictatuur de geest gaf, was om zijn hals nog het kettinkje waaraan de sleutels hingen van zijn persoonlijk arsenaal en schatkist. (Al kon geen arsenaal hem meer tegen de dood beschermen.)

In Haiti vraagt men zich af wie nu de sleutels aan dat kettinkje bezit: de zoon Jean Claude, die door Papa Doc tot president-voor-het-leven werd uitgeroepen, of 'Mama Doc' zoals zij tien jaar oudere zuster Marie Denise reeds wordt genoemd. Want niemand gelooft dat Marie Denise en haar echtgenoot Max Dominique, die destijds al tegen vader, schoonvader intrigeerden, hun ambities om de scepter in het kleine presidentiele paleis te zwaaien, hebben opgegeven. Een familiedictatuur onder leiding van Jean Claude, die in mei nog 20 moet worden, is onwaarschijnlijk omdat op de interne rivaliteit der familieleden geen stabiliteit van welke soort familie bewind ook mogelijk is.

Vooruitzichten

Wat zijn onder deze omstandigheden Haiti's vooruitzichten? Naar alle waarschijnlijkheid zal Washington de doorslaggevende factor worden inzake het antwoord en inzake Haiti's bewindsvorm. Niet voor niets zei Jean Claude dat hij hoopte de 'zeer hartelijke' betrekkingen tussen Amerika en Haiti nog te versterken. Dat mag hij zeker hopen, want zonder Washington's steun zou de Duvalierdictatuur allang tot het verleden hebben behoord. Intussen heeft Washington van Latijns Amerikanen al zoveel stekelige opmerkingen moeten horen over de instandhouding der dictatuur — waardoor meer dan tienduizend Haitianen als tegenstanders werden opgeruimd — dat het onwaarschijnlijk is dat Washington met Jean Claude op dezelfde voet zal doorgaan als met Papa Doc. Een aanwijzing hiervoor moge men zien in wat een vertegenwoordiger van het state department tegen een correspondent van de New York Times zei, n.l. dat "alle uiterlijke hulp aan een land dat het morele, medisch en politieke riool van Latijns Amerika is", beter via de Organisatie van Amerikaanse Staten (waartoe behalve Cuba heel Latijns Amerika hoort) zou kunnen geschieden.

Nu is het moment voor Amerika om in te grijpen — uiteraard achter de schermen — en de Duvalierfamilie voor het alternatief te stellen om òf, hun bewind te democratiseren, of het zonder verdere hulp van Washington, te moeten stellen. Ditzelfde geldt voor het geval een staatsgreep zou worden gedaan en een militair bewind de Duvaliers eruit drukt - of in hun naam regeert. Aangenomen natuurlijk dat de hoofdrolspelers van zo'n militaire staatsgreep niet voortijds worden afgemaakt door de z.g. Duvalieristen. Reeds wordt gefluisterd dat in het paleis schoten zijn gewisseld tussen generaal Claude Raymond en de chef van de geheime politie Luc Desir.

Lege schatkist

Wie zich echter ook in Haiti als president zal willen installeren, zal niets kunnen doen zonder Washington, gezien 's lands schatkist door Papa Doc leeg is achtergelaten. En er is geen schijn van kans dat welke Haitiaans bewind ook zich door Moskou of Peking kan laten steunen, daar Amerika dit eenvoudig niet tolereert.

Wat Washington bovendien niet zal permitteren is een volksopstand (waarop veel Haitiaanse refugies hopen) tegen de Duvaliers en hun aanhangers, de Duvalieristen en de Tontons Macoutes (geheime politie) omdat dit een burgeroorlog zou betekenen. En dat wil Amerika tot elke prijs voorkomen - getuige de Amerikaanse vlooteneheden die vlak bij Haiti's kusten een oogje in het zeil houden en tevens als 'waarschuwing' dienen. Wat dus Haiti's lot in de naaste toekomst ook moge zijn, het is zeker dat dit lot niet in Port au Prince, maar in Washington zal worden beslist.

MARION LAUDY.

— Bij een ontploffing in een mijn te Sinjadi op 800 km ten noordwesten van Karatsji zijn zondagavond 32 mijnwerkers om het leven gekomen en twee zwaar gewond geraakt.

Kard. Willebrands naar Athene en Rusland DS

ATHENE. — De Nederlandse kardinaal Willebrands, voorzitter van het Vaticaanse secretariaat voor de eenheid der christenen, is maandag in Athene aangekomen voor een bezoek van vier dagen aan instellingen en prelaten van de onafhankelijke Grieks-orthodoxe kerk.

Kardinaal Willebrands is in Griekenland de gast van de heilige synode — het hoogstebestuurscollege van de Grieks-orthodoxe kerk — met de leden waarvan hij van gedachten zal wisselen over de verbetering van de betrekkingen tussen het Vaticaan en de Grieks-orthodoxe kerk.

Men acht dit nieuwe contact tussen de r.k. en de Grieks-orthodoxe kerk van grote betekenis omdat de geestelijkheid van de Grieks-orthodoxe kerk van de gehele orhodoxe clerus het minst zou voelen voor toenadering tussen de orhodoxe kerken en de rk kerk. In antwoord op een uitnodiging van het orthodoxe patriarchaat van Moskou heeft paus Paulus besloten een delegatie van de r.k. kerk naar de Sovjet-Unie te sturen ter bijwoning van de synode van de orthodoxe Russische kerk waarop een opvolger zal worden gekozen van de op 18 april 1970 overleden patriarch van Moskou, Alexi. De verkiezing en de plechtigheden daaromheen worden gehouden in het klooster van Zagorsk en de kathedraal van Moskou en wel van 30 mei tot 6 juni. Aan het hoofd van de Vaticaanse delegatie staat kardinaal Willebrands.

Kwestie-Anguilla nog ongeregeld

BASSETERRE (ST KITTS) — Premier Robert Bradshaw heeft tegenover Reuter bevestigd, dat hij van plan is een lid van het Britse gemenebest in het Caribisch gebied uit te nodigen om te bemiddelen in het conflict met het afgescheiden Anguilla. Bradshaw is niet tevreden met de manier, waarop Engeland de kwestie aanpakt van Anguilla, dat in 1967 zich afscheidde van de federatie St Kitts-Nevis-Anguilla. Bradshaw is een hardnekkig voorstander van het behoud van de territoriale integriteit van de federatie. Voor de algemene verkiezingen van de vorige week, waarbij zijn St Kitts Labour Party zeven van de negen zetels, die op het spel stonden, in de wacht sleepte, had Bradshaw verklaard dat hij indien hij weer aan de macht kwam, opnieuw zou pogen de kwestie-Anguilla te regelen. Hij zou opnieuw proberen dringende besprekingen te houden met de leiders van de bevolking van Anguilla, mogelijk met bijstand van andere regeringen in het Caribisch gebied, om het probleem op te lossen. Hij noemde de kwestie een interne familie-ruzie, die door de betrokkenen zelf moet worden opgelost.

Bradshaw heeft Engeland herhaaldelijk beschuldigd van halfslachtigheid; een Britse minister zou gezegd hebben, dat Engeland Anguilla niet zou brengen onder een bestuur, dat het niet wenste. In regeringskringen op St Kitts herinnerde men eraan, dat Engeland met een soortgelijk probleem kampt in Noord-Ierland en geweld gebruikte om een afscheiding van Engeland te voorkomen.

Bomaanslagen in Tel Aviv

BEIROET — Bij twee bomaanslagen in Tel Aviv zijn vrijdag en zaterdag 67 mensen gedood. Dit is maandag in Beiroet meegedeeld in een communique van de strijdkrachten van de Palestijnse revolutie. Een van de aanslagen was gericht tegen het Hilton-hotel, dat gedeeltelijk werd verwoest. Hier werden 30 mensen gedood en gewond.

De Tijd in moeilijkheden

AMSTERDAM. — Midden op de voorpagina van De Tijd stond vrijdag een dramatisch communiqué van de directie onder de kop „Opheffing dreigt voor de Tijd". In het communiqué aan alle personeelsleden wordt gesteld dat de exploitatie-uitkomsten van de krant ook over 1970 geen verbetering vertoonden, en daar de vooruitzichten voor 1971 en volgense jaren ongunstig blijven, acht de directie het niet langer verantwoord de exploitatie op de bestaande wijze voort te zetten. Gezamenlijk met de overheid en andere betrokkenen zal nog worden bestudeerd of de uitgaven van een dagblad gehandhaafd kan blijven, maar zo directeur Van der Kallen, „ik wil ... verhelen dat een fatale afloop voor ... bedrijf angstwekkend dichtbij komt". Aan de betrokken vakorganisaties, de ondernemingsraad ... redactiecommissie is opening van zaken gegeven.

De Jordaanse regering heeft ... gevangenen vrijgelaten. Het zijn ... het merendeel leden van Palestijnse verzetsorganisaties, die tot ... straffen waren veroordeeld.

an Boutmy antilliaans sabelkampioen

Steve Smit Curacao
degenkampioen na barrage

WILLEMSTAD — Onder grote ublieke belangstelling waaronder ich ook bevond de Commandant der Mariniers, vonden in de Marinierskazerne te Suffisant de degen- en abelkampioenschappen plaats onder eden van de maîtres maj. marns. C. . van Tol (Aruba) en Kapt. marns. R. Spiekerman van Weetelenburg (Curaçao) en de heer Hans Kromhout voorzitter van de Nederlands Antilliaanse Amateur Scherm Bond, met an het wedstrijdbureau de dames aily, Suriel en Anselma en de heren Kunst (Aruba) en Smith.

DEGEN:

Geschermd werden op twee lopers. Op loper I de zes hoofdklassers van Curaçao t.w. S. Smith, J. Boutmy, M. Hellement, H. da Silva, G. van Beek en A. Valdez, en op loper II de zes hoofdklasse schermers van Aruba : E. Hilgers, A. Thomas, R. Slachter, B. Carty, C. Carty en E. Waelpoel.

Onder de Arubaanse schermers ewees Hilgers de beste schermer te zijn en eindigde in deze ronde op de 1ste plaats. Goede tegenstand ondervond hij van Thomas, Schlachter en Waelpoel. Deze drie hadden elk 3 gewonnen partijen. E. Carty won één, terwijl B. Carty al zijn parijen verloor.

Tussen de Curaçaosche schermers ging het wat harder aan toe. De reeds voor drie jaren kampioen van de Ned. Ant. — Steve Smit — was slecht op dreef; de van hem bekende snelheid ontbrak totaal. Hij won echter 4 partijen en verloor van Mike Hellement. Ook Hellement eindigde met 4 gewonnen partijen; voorts Boutmy met 2, Valdez met 3, van Beek en Da Silva ieder met één.

In de volgende ronde die thans ging tussen de Curaçaose en Arubaanse schermers kreeg men goed schermen te zien. De eerste partij ging tussen Hilgers en Smith. Deze twee tegen elkaar gewaagde schermers gaven een goede partij doch Hilgers — die in betere conditie verkeerde — won verdiend (5-4) en bezorgde Smith zijn tweede verloren partij. Hij won verder ook nog van v. Beek, Valdez & da Silva met resp. 5-1, 5-2, 5-2).

Ook de andere Arubaanse schermers kwamen nu sterker voor de dag; E. Carty won 4 van de 6, Thomas 3, Schlachter 1, B. Carty 3 en Waelpoel . Vooral het schermen van B. Carty viel in deze ronde op. Had hij in de voorronde geen enkele partij gewonnen, thans drie waaronder die tegen de geroutineerde Hellement. De Curaçaose schermers Valdez en Da Silva vielen sterk tegen. Beide schermers wisten zich — met vier gewonnen partijen — niet in de hoofdklasse te handhaven. Van Beek gaf zich goed doch kwam niet verder dan 2 gewonnen partijen en wel van Hellement en Waelpoel die zich zoals zou blijken in de hoofdklasse klassificeerden.

De spannendste gevechten waren toch die tussen Hilgers — Boutmy, Hilgers — Hellement. Hilgers tot dan toe ongeslagen leed zijn eerste nederlaag tegen Boutmy (5-4) en vervolgens ook van Hellement (5-3). Hierdoor verspeelde hij zijn kans op de hoogste Antilliaanse titel. Met wat meer inzet zou hij zeker beslag op de eerste plaats hebben gelegd. Daar hij thans gelijk kwam te staan met Smith, moest een barrage wedstrijd de uiteindelijke beslissing brengen. Deze werd door Smith gewonnen, waardoor hij voor de vierde maal Antilliaans degenkampioen werd.

De uitslag werd hierna bekend gemaakt door Kapt. Spiekerman van Weezelenburg.

1. S. Smit (Cur.) na barrage 9 gew. p.; 2. E. Hilgers (Aruba) na barrage 9 gew. p.; 3. M. Hellement (Cur.) 8 gew. pp. 34 ontv. tr.; 4. J. Boutmy (Cur.) 8 gew. pp. 42 ontv. tr.; 5. A. Thomas (Aruba) 6 gew. pp.; 6. E. Waelpoel (Aruba) 5 gew. pp. 42 ontv. tr.; 7. E. Carty (Aruba) 5 gew. pp. 49 ontv. tr.; 8. H. da Silva (Cur.) 4 gew. pp. 43 ontv. tr.; 9. A. Valdez (Cur.) 4 gew. pp. 45 ontv. tr.; 10. R. Schlachter (Aruba) 4 gew. pp. 47 ontv. tr.; 11. B. Carty (Aruba) 3 gew. pp.; 12. G. v. Beek (Cur.) 2 gew. pp.

SABEL:

Voor dit onderdeel kwamen voor Aruba uit: E. Hilgers, A. Thomas, E. Carty en A. Stevens, en voor Curaçao: M; Hellement, B. Simon, H. da Silva, J. Boutmy, B. Boutmy en G. D'Ancona.

Ook hier werd gebruik gemaakt van twee lopers en verdeeld als bij degen. Hilgers won al zijn onderlinge partijen(3), Thomas 2, Carty 1, terwijl Stevens geen enkel gewonnen partij had. Aan de andere kant won J. Boutmy 4, Hellement 3, B. Boutmy 3, Simon 3, D'Ancona 1 en Da Silva 1.

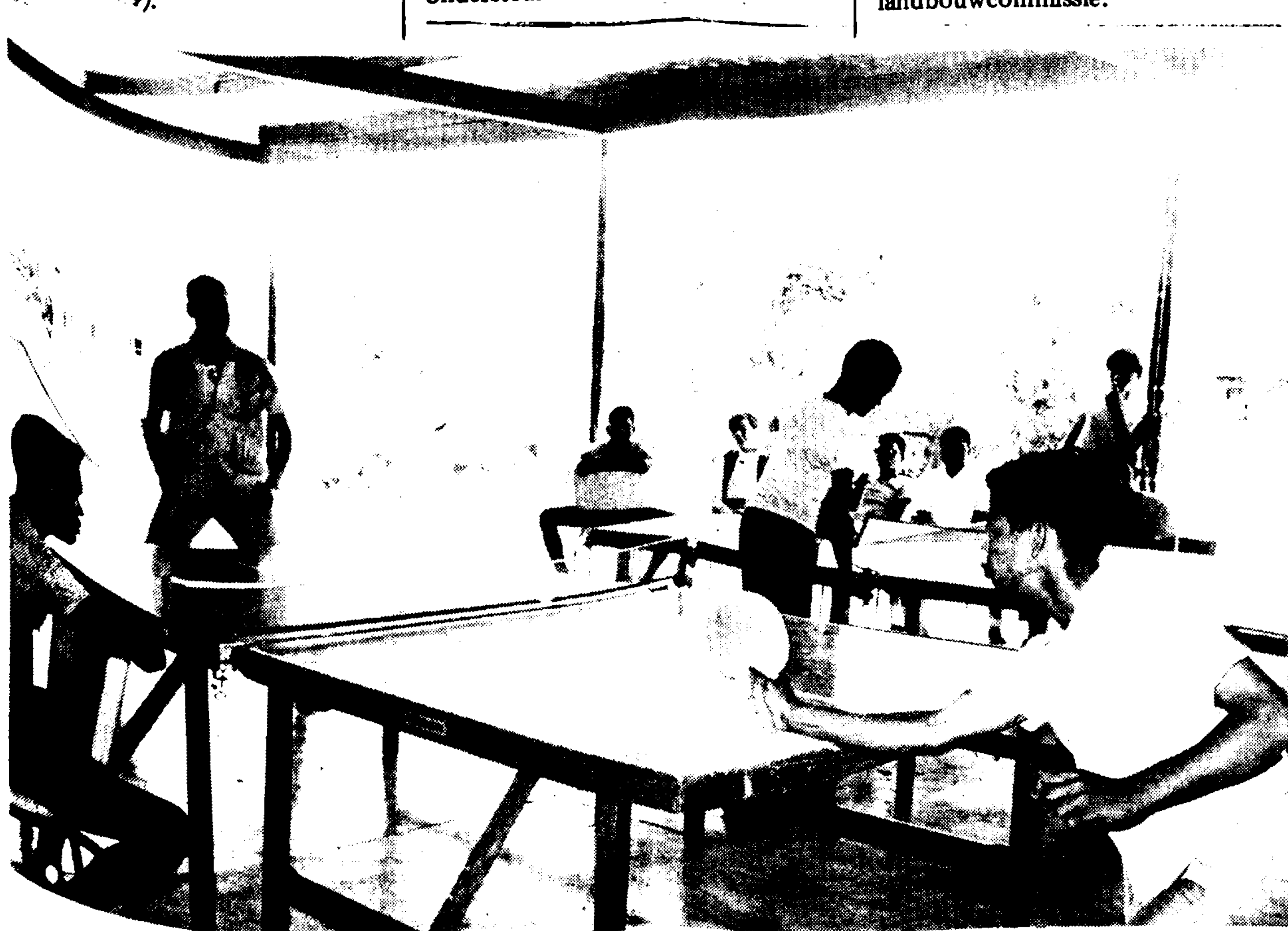
Hoewel beide wedstrijden een spannend en sportief verloop hadden, was de algemene indruk toch dat bij de degenwedstrijden beter schermen geboden werd.

Na afloop van deze sabelwedstrijd richtte Kapt. Spiekerman van Weezelenburg namens de Antilliaanse schermwereld enkele woorden van dank uit tot maître van Tol, die eerstdaags gaat repatriëren. Hij memoreerde o.m. zijn bijzondere bijdrage aan deze serie Antilliaanse kampioenschappen zowel op Aruba als op Curaçao.

De uitslag was als volgt:

1. J. Boutmy (Cur.) 9 gew. pp.; 2. B. Simon (Cur.) 7 gew. pp.; 3. B. Boutmy (Cur.) 6 gew. pp.; 4. M. Hellement (Cur.) 5 gew. pp. 14 ontv. tr.; 5. E. Hilgers (Aruba) 5 gew. pp 15 ontv. tr.; 6. G. D'Ancona (Cur.) 4 gew. pp. 11 ontv. tr.; 7. H. da Silva (Cur.) 4 gew. pp. 13 ontv. tr.; 8. A. Thomas (Aruba) 3 gew. pp. 8 ontv. tr.; 9. E. Carty (Aruba) 3 gew. pp. 8 ontv. tr.; 10. A. Stevens (Aruba) 0 gew. pp..

WILLEMSTAD — Op zondag 16 mei werd in het buurtcentrum Groot Kwartier de finales gespeeld voor de Julianabeker. Bij het tafeltennissen bleef Groot Kwartier de meerdere van G.O.G. (5 — 0). D.W.D. bleek aan de dominotafel sterker te zijn dan Groot Kwartier, maar moest aan de casinotafel het onderspit delven tegen de jongens van Groot Kwartier. (domino D.W.D. 4 — 1; casino 10 — 4).

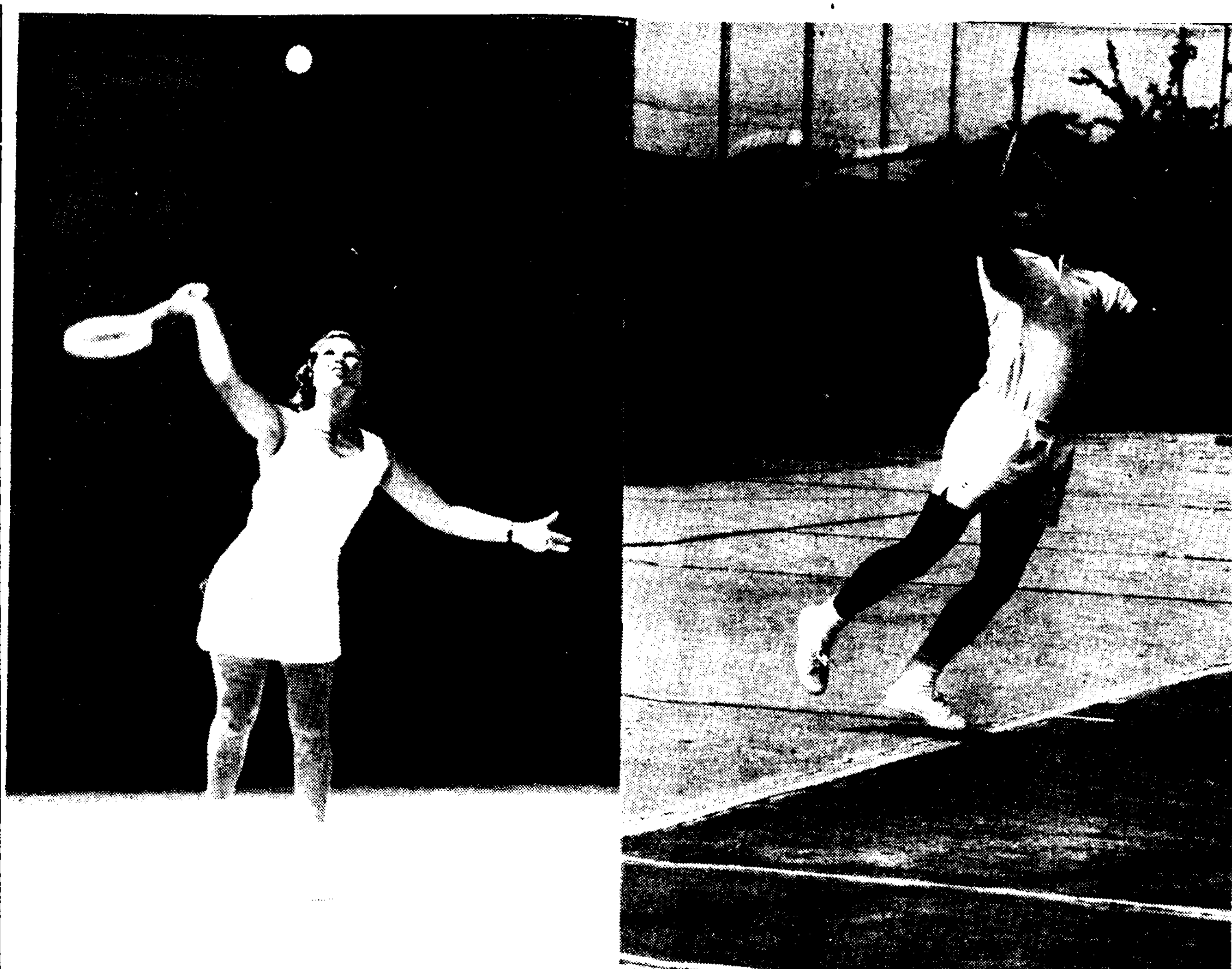


Officieel fiat op statuten van Deportivo Amigoe

WILLEMSTAD — Met het doel de beoefening van de sport in de ruimste zin des woords te bevorderen is opgericht Deportivo Amigoe. De statuten daarvan zijn inmiddels in de Curacaosche Courant verschenen.

Dep. Amigoe werd op 1 februari 1969 opgericht en wil zijn leden in de gelegenheid stellen aan sport te doen onder meer aan competities of andere evenementen deel te nemen. Ook wil men het doel bereiken door wedstrijden te organiseren en door de sportbeoefening te propageren. De club kent junior-leden (tot vijftien jaar), senior-leden (ouder dan vijftien jaar), ondersteunende leden (degenen, die financieel of op andere wijze steun verlenen) en ereleden.

Het bestuur bestaat uit maximaal zeven en minimaal vijf personen, die meerderjarig zijn. Het bestuur treedt jaarlijks af en is dan terstond herkiesbaar. Het bestaat op dit ogenblik uit voorzitter S. Coffy, secretaris J. Eleonora, penningmeester N. Manuel en de commissarissen E. la Cruz en E. Borgschot.



Bij de foto: Mevr. E. Schmidt serveert de bal. Narcisio Thodé, de man die de tennissport gedurende vele jaren op Bonaire levend heeft gehouden, en aan wie vele junioren hun hoge klasse hebben te danken.

Junioren veelbelovende tennispelers

Bonaire wint van Curacao

KRALENDIJK — De tennisontmoeting tussen Curacao en Bonaire in het afgelopen week-end leverde een overwinning op voor Bonaire. Voor dit toernooi, georganiseerd door de Bonairiaanse Tennisclub, was Sithoc uitgenodigd. In totaal werden 13 wedstrijden gespeeld, verdeeld over 3 middagen. Als er iets duidelijk is geworden deze dagen, dan is dat wel het feit dat Bonaire een geduchte tegenstander zal wezen bij een eventuele ontmoeting om het Antilliaans kampioenschap. Spelers als Ineke Bakker en Hugo Gerharts hoeven in geen geval onder te doen voor hun Curacaose en Arubaanse collega's, terwijl de junioren Domacassé, Martijn en E. Abdull veel voor de toekomst beloven.

Wellicht de meest spannende en interessante wedstrijd was die van C. Phelipa tegen J. Martijn. Carl Phelipa, onlangs als nummer drie geëindigd op Curacao bij de jeugdkampioenschappen, dwong met zijn 14 jaren respect en bewondering af bij de toeschouwers. Later op de dag moest Carl Phelipa gecompagneerd door Paula, het opnemen tegen de groten Hugo Gerharts en Rudi Domacassé. Deze strijd eindigde in een 6—0 6—2 overwinning voor laatstgenoemden. Er was inderdaad niet veel uit te halen tegen het slimme spel van Gerharts en het talloze geweld waarmee Domacassé zijn ballen plaatste. De totaaluitslag luidde als volgt:

Paula/Phelipa — Thodé/Martijn 6—0 4—6 3—6; Deinveld/de Leeuw — Ressler/Abdull 6—8 6—0 6—1; N. Chocolaad/de Leeuw — Vonk/Finies 2—6 4—6; C. Lourens — E. Schmidt 6—2 6—2; H. Martina — Thodé 4—6 4—6; Semper/K. Phelipa — Mr. Goenewoud/mrs. Groenwoud 6—3 6—1; Paula—Gerharts 0—6 2—6; L. Chocolaad — I. Bakker 4—6 2—6; C. Phelipa — J. Martijn 5—7 6—4 6—2; Els/Deinveld — v. Tulder/Mebus 4—6 5—7; N. Chocolaad/Semper — Vonk/-Schmidt 2—6 7—5 3—6; C. Phelipa/ Paula — Gerharts/ Domacassé 0—6 2—6; L. Chocolaad/K. Phelipa — Van Tulder/I. Bakker 2-6 6—8 6—2.

Na afloop dankte voorzitter Frits de Groot alle spelers voor hun sportieve houding en overhandigde een beker aan Sithoc. De delegatieleider van Sithoc schonk een beker terug. Twee Bonairiaanse junioren die volgens Sithoc het beste voor de dag waren gekomen kregen elk een blik tennisballen aangeboden.

INGEZONDEN

V.S. op Curacao

In verband met de gebeurtenissen in Belgie en Nederland, waarbij de van de Antillen afkomstige V.S. betrokken was, zou ik graag de vraag willen stellen, of het hier bekend is, dat V.S. op Curacao gevangen heeft gezeten? Is het bekend, dat hij indertijd rond 20 september kans heeft gezien, toen hij van de hoofdwacht naar Koraal Specht werd vervoerd, het pistool te rollen van de hoofdagent, die in de auto zat, waarmee hij vervoerd werd? Is het bekend dat V.S. het voor elkaar heeft gespeeld dit pistool de gevangenis binnen te smokkelen, ook al wordt iedere gevangene bij het betreden van Koraal Specht spiernaakt uitgekleed? Is het bekend, dat V.S. van plan is geweest zich een weg uit de gevangenis te schieten, maar dat dit op het laatste ogenblik door de heer Van de Ree voorkomen werd? Had men bij de koninklijke landmacht in Nederland geweten, dat V.S. een uiterst gevaarlijk persoon was, dan was hij nooit als dienstplichtige opgeroepen geworden. Zou de marine als zuster van de landmacht daarom geen uitnodiging meer sturen aan de Statenleden van het land, dat het Nederlandse leger zo'n loer gedraaid heeft?

LOLIE DAAL

Naschrift: Van officiele zijde heeft de Amigoe vernomen, dat de heer V.S. indertijd op Curacao is aangehouden in verband met diefstallen bij Colon. Toen hij werd overgebracht naar Koraal Specht heeft men inderdaad een dienstpistool op hem aangetroffen, toen hij gefouilleerd werd. Volgens V.S. had hij dit pistool gevonden in de dienstauto, waarmee hij naar Koraal Specht werd overgebracht.

Redactie

154 jarige overleden

BAKOE — Sjirin Gasanov, een boer uit het dorp Tsjereken in Sovjetrussische republiek Azerbeidsjan, is maandag op 154-jarige leeftijd overleden. Tot het laatst was Gasanov actief werkzaam in de dorpsraad, waar hij voorzitter was van een landbouwcommissie.

Pinksterolympiade:

Sterken vergrootten voorsprong

WILLEMSTAD — Op de 3e dag van de Asiento Pinksterolympiade bewezen de sterken inderdaad sterk te zijn en vergrootten zij hun voorsprong tot 50 punten. De stand na 3 dagen strijd luidt thans: Sterk 263.11 punten en Slim 213.08 punten. De Sterken sloegen gisteren vooral hun slag bij badminton waarbij zij alle 6 wedstrijden wisten te winnen, met als leukste wedstrijd Vaglo vs Dennert. Laatstgenoemde legde een grotere afstand af dan de bal zelf.

Voor het kegelen bestond veel animo, van de kant van zowel de deelnemers als van het publiek. De hoogste score haalde de heer La Cruz met 72 punten. Bij midget golf werd de beste prestatie geleverd door de heer Zimmerman met 42 slagen, terwijl bij de echtparen het echtpaar Rijkeboer met 109 slagen de beste score had. Voor vandaag staan op het programma: kegelen, dammen, midget golf, badminton en tennis. Slimme Jan heeft de verzekering gegeven dat het offensief van de slimmen vandaag zal worden ingezet.

Oostenrijkse week in Hilton

WILLEMSTAD — Het Curacao Hilton hotel zal in de week van 22 tot en met 29 mei geheel in het teken Oostenrijk staan, compleet met de romantische Weense violen. In de Antillian Ballroom van het hotel zal een expositie van de beroemde Weense Albertina Kunstcollectie worden gehouden. De gehele week zal de keuken in de Supper Club Weense gerechten serveren. Het duo Ernest Schoen zorgt voor toepasselijke diner begeleiding. Aan het einde van de week op zaterdag 29 mei zal er in de Ballroom een kamerconcert worden gegeven dat gesponsord wordt door het Curacaose Rode Kruis dat dit jaar veertig jarig jubileum herdenkt. Monique Duphil en Florian Ebersberg respectievelijk piano en cello, zullen op deze gala-avond als solisten optreden.

Werken van Mozart, Schubert, Beethoven, Chopin en Debussy zullen op deze avond ten gehore worden gebracht.

— China heeft keizer Hirohito van Japan bestempeld als een "oorlogsmisdadiger". Peking zegt, dat rechtse kringen in Japan proberen hem in de machtige positie te herstellen, die hij voor de tweede wereldoorlog genoot.

Postduiven uitslagen

WILLEMSTAD — Op zondag 16 mei 1971 werden de vierde wedvlucht uit een serie van vijf vanuit Bonaire en de Moederdagvlucht gehouden. Aan deze wedvlucht namen 53 duiven van 7 leden deel. De winnaar van de serievlucht werd R.L. Campagnard met een snelheid van 1.538,16 m/min. De winnaar van de solovlucht werd P. Pemberton met een snelheid van 1.622,35 m/min. en de winnaar van de Moederdagvlucht werd W.E. Meyer en tweede R.L. Campagnard. De uitslagen zijn als volgt:

ONAANGEWEZEN: R.L. Campagnard: 1—9; E.A. Meyer: 2 — 3 — 4 — 5 — 7 — 10; W.E. Meyer: 6 — 11 — 12 — 13 — 14 — 15 en S.F. Pieter: 8 — 16.

AANGEWEZEN: 1) R.L. Campagnard; 2) E.A. Meyer; 3) S.F. Pieter; 4) N.J. Weyer; 5) W.E. Meyer; 6) P. Pemberton en 7) R. Pauli.

SOLOVLUCHT: 1) P. Pemberton; 2) R. Campagnard; 3) W.E. Meyer; 4) S.F. Pieter en 5) N.J. Weyer.

STANDEN NA DE VIERDE WEDVLUCHT:

ONAANGEWEZEN: Galmeijer Autoparts-beker: 1) R.L. Campagnard: 851,5 punten; 2) P. Pemberton: 831 punten; 3) S.F. Pieter: 725 punten; 4) W.E. Meyer: 330,5 punten; 5) N.J. Weyer: 246 punten; 6) E.A. Meyer: 224,5 punten; 7) R. Pauli: 59 punten.

AANGEWEZEN: Licores Maduro-beker: 1) R. Campagnard: 764 punten; 2) P. Pemberton: 664,5 punten; 3) S.F. Pieter: 518,5 punten; 4) W.E. Meyer: 427 punten; 5) E.A. Meyer: 402 punten; 6) R. Pauli: 339 punten; 7) N.J. Weyer: 266,5 punten en 8) B. Henriquez: 103,5 ptn.

SOLOVLUCHT: Casa Brion-beker: 1) P. Pemberton: 783,5 punten; 2) S.F. Pieter: 578,5 punten; 3) R.L. Campagnard: 503 punten; 4) W.E. Meyer: 383,5 punten; 5) N.J. Weyer: 280 punten; 6) E.A. Meyer: 262,5 punten en 7) R. Pauli: 100 punten.

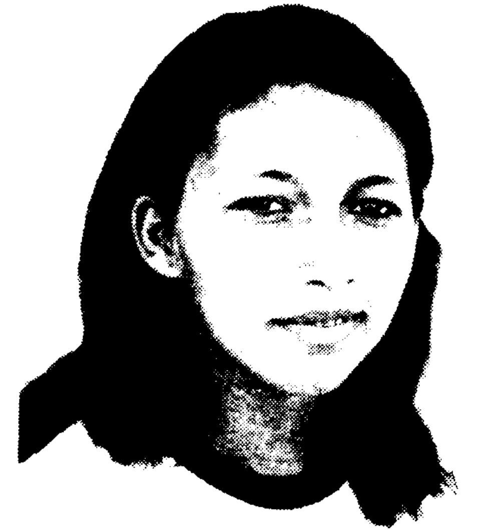
MOEDERDAGVLUCHT: 1. W.E. Meyer — prijs beschikbaar gesteld door Stella; 2. R.L. Campagnard — prijs beschikbaargesteld door Bazaar Abdul Khan.

Treinongeluk Beieren

MUANCHEN — Bij een ernstig treinongeluk in Beieren zijn dinsdag zeker zes mensen om het leven gekomen. Twintig reizigers werden gewond, van wie sommigen ernstig. Volgens de politie is de sneltrein Obersdorf-Dortmund ontspoord door een breuk in de rails.











KRALENDIJK. – De vijf candidates die de Amigoe di Bonaire als slot publiceert, zijn: Judith Statie, Entrejol, 16 jaar; Marianne Statie, Terra Cora, 14 jaar; Alice Weiman, Kralendijk, 14 jaar; Benita Winklaar, Entrejol, 15 jaar; Rosalie Semeleer, Noord di Salinja, 15 jaar. De verkiezing zal zaterdag 29 mei in theater Caribe worden gehouden.

Kerk

(Vervolg van pag. 1)

de Kerk optreedt als instituut en zich als zodanig uitspreekt. Naar onze mening moet de Kerk juist zo weinig mogelijk als instituut optreden en zeker niet als „machtsinstituut", dat zijn mening wil opdringen en alles wil bedisselen. De Kerk zal juist het eigen initiatief en de zelfwerkzaamheid van de priesters, religieuzen en leken – deze vormen immers samen de Kerk – op allerlei gebied moeten bevorderen en hen zo zelfstandig mogelijk hun taak laten vervullen.

Een grote fout die vele Antillianen in Nederland maken is dat zij slecht geinformeerd als zij zijn telkens trachten de wantoestanden die men in Zuid-Amerika aantreft zonder meer te projecteren op de Antillen. Het gevolg hiervan is dat men doorslaat en bombastische kreten slaakt als „de Kerk moet publiekelijk stelling nemen tegen het onmenselijke kapitalistische uitbuitingssysteem in de Antillen". Of moeten wij de Amerikaanse, Japanse en Nederlandse bedrijven achter wie onze bestuurders aanhollen om ons tenminste een redelijke basis te verschaffen voor onze economie en werkgelegenheid in de komende jaren zonder meer en op gezag van een groepje Antillianen in Nederland als „uitbuiters" kwalificeren? In ieder geval zijn wij er gelukkig mee dat met het artikel van pater Van der Schoor, een Nederlandse pater Dominicaan die jaren op de Antillen heeft gewerkt de discussie over de Kerk op de Antillen op gang is gebracht.

Telegram voor ABVO

WILLEMSTAD – Theodoor Rafaela herdacht op 20 mei j.l. de dag waarop hij twintig jaar geleden in dienst trad van Boekhandel Salas. Door het feit dat de familie Salas in de rouw is, werd er geen ruchtbaarheid gegeven aan deze heugelijke gebeurtenis.

Theodoor kwam in dienst toen hij pas de schoolbanken had verlaten als gewone loopjongen en heeft zich door zijn uitzonderlijke kwaliteiten sindsdien weten op te werken tot chef van de afdeling Amerikaanse tijdschriften en boeken men zeven man personeel direct onder zijn leiding.

Hij is lid van vele verenigingen hier ter plaatse, heeft reizen gemaakt naar het buitenland als vertegenwoordiger van de firma, volgt geregeld cursussen die tot zijn algehele ontwikkeling bijdragen en wel op niet te miskennen wijze, waardoor hij een van de vertrouwensmannen van de firma Salas is geworden, welke zijn diensten op zeer hoge prijs stelt.

Boneco cao met A. Maduro

WILLEMSTAD – Het Boneco-bestuur heeft gisteren zijn vierde cao afgesloten. Voor de negen werknemers van de hardware-winkel Arturo A. Maduro is een cao afgesloten voor twee jaar. Vooruitlopend op de cao was aan het personeel al een salarisverhoging gegeven, welke varieerde van tien gulden per week tot 75 gulden per maand. De cao houdt verder de volgende punten in: bij overwerk op normale dagen 150 procent, op officiële feestdagen driehonderd procent en op de halve vrije dag tweehonderd procent; een uitkering van twintig mille bij volledige invaliditeit en van tien mille bij overlijden als gevolg van bedrijfsongeval; bij overlijden echtgenote(oot) een uitkering van vijfhonderd gulden en bij dat van een kind driehonderd gulden; bij overwerk maaltijdvergoeding van f. 3,50; artikel 1616 c van Burgerlijk Wetboek wordt als volgt geïnterpreteerd: bij ongeval is de „betrekkelijk korte periode" waarover net loon volledig wordt uitbetaald twaalf maanden, bij ziekte zes maanden; de bonus is voor de maandloners gelijk aan een halve maand en voor de weekloners aan één week salaris; de arbeidsduur is van ongeveer 45 uur teruggebracht tot 40 uur en drie kwartier; bij langer dienstverband krijgt men per vijf dienstjaren één extra dag vakantie; de vakantie is overigens bepaald op veertien werkdagen; de vakantietoelage is twee procent van het jaarsalaris; verder een regeling voor kort verzuim; voor het totaal der werknemers per jaar 24 werkdagen vrijaf voor deelname aan vormingscursussen van de vakbond. De ondertekening ging gepaard met toespraken door directeur Maduro, die wees op het belang van de eenheid onder de werknemers en op de relatie tussen betere prestaties en betere arbeidsvoorwaarden en door. Boneco-voorzitter E. Koenze, die herinnerde aan de plichten, welke de werknemers hebben.

Theodoor Rafaela 20 jaar bij Boekhandel

WILLEMSTAD – De Commissie van ontevreden ambtenaren heeft vanmorgen het volgende telegram gestuurd aan het bestuur van de vakbond ABVO: „Leden ambtenaren bijeen dd 18 mei 1971. Besloten uw bestuur op te dragen algemene vergadering binnen twee weken, herhaal binnen twee weken, bijeen te roepen. Onverwijld alle onderhandelingen inzake ambtenaren met de regering te staken". Zoals al eerder bericht heeft het ABVO-bestuur laten weten, dat men een algemene ledenvergadering zal uitschrijven zo gauw de salarissen klaar zijn om op die manier met het nodige materiaal de leden tegemoet te komen.

Dia-Avond van DCC

Onderwater met Fred Fisher

WILLEMSTAD – Diving Club Curacao organiseert a.s. vrijdagavond om 8.00 uur in samenwerking met het Flamboyant Beach Hotel een dia-avond met opnamen gemaakt door de welbekende onder- en bovenwater fotograaf Fred Fischer.

Het is een van de doelstellingen van de D.C.C. meer bekendheid te geven aan wat er onder de waterspiegel leeft en het te beschermen. In korte tijd heeft de duiksport op Curaçao enorm aan populariteit gewonnen. De makkelijk te bereiken koraalriffen zullen hier niet vreemd aan zijn. Wie heeft niet eens hier door een duikbril of de glazen bodem van een boot onze zeebodem bekeken. Hij zal ongetwijfeld de aanblik niet gauw vergeten van ragfijn koraal en buigende waaiers. Dat Fred Fischer met zijn vlotte verteltrant daarnaast ook nog een tikje van de sluier zal oplichten van wat er biologisch ook te zien is aan de hand van zijn dia's, zal zeker aan de opzet van de D.C.C. beantwoorden. Een dergelijk initiatief is dan ook toe te juichen want onze riffen verdienen internationale bekendheid, en zullen zeker nog meer een toeristische trekpleister vormen als er meer uitleg aan gegeven wordt. Alle duikers en eventuele andere belangstellenden kunnen contact opnemen met de heer W. A. Proveniers - tel. 35706 of de heer H. J. G. Korderijnk - tel. 49112/13892.

CCV-congres in weekeinde

WILLEMSTAD – Het congres van het Christelijk Curacao vakverbond (CVV), dat enige tijd geleden werd uitgesteld, zal in het komende weekeinde op Curacao gehouden worden. Dit gebeurt in de Pundaroom van Holiday Inn Curacao. De officiele opening is vrijdagavond om acht uur, de officiele sluiting zondagavond. Het congres is het hoogste orgaan in het CVV. Tijdens de bijeenkomst wordt ook het nieuwe bestuur gekozen, dat zondagavond wordt geinstalleerd.

Voor Rechtshogeschool en lerarenopleiding

Uitbreiding werkingssfeer studietoelagenregeling

WILLEMSTAD. – De werkingssfeer van de Landsstudietoelagenregeling zal worden uitgebreid tot de studenten aan de Rechtshogeschool en aan de door het departement van Onderwijs te beginnen opleiding van leraren bij het voortgezet onderwijs. Aldus blijkt uit het wetsontwerp, dat bij de staten is ingediend.

In de toelichting merkt minister van Onderwijs J. R. Frank op, dat in de stukken, welke betrekking hebben op de landsverordening Rechtshogeschool al meegedeeld was dat de studenten aan dit instituut zouden komen te vallen onder de bestaande regeling van de studietoelagen. Omdat dit jaar ook begonnen wordt met de genoemde leraren-opleiding komt het de regering gewenst voor de studietoelagen-regeling eveneens op deze catagorie studenten van toepassing te verklaren, ook al om deelname aan deze opleiding te stimuleren.

Ook in eigen land

Bedoelde regeling biedt de mogelijkheid tot maximaal drieduizend gulden aan studietoelagen aan in het buitenland studerenden te verschaffen. Het ingediende ontwerp beoogt de mogelijkheid te scheppen, dat voortaan ook studenten in eigen land de kans krijgen een verzoek om een toelage in te dienen.

De regering is echter van mening, dat het minder noodzakelijk lijkt ook in eigen land gebruik te maken van gemachtigden, die toezicht houden op het doen en laten van de studenten alsmede op de door het behaalde resultaten en die tevens de ter beschikking gestelde toelagen voor de studenten in ontvangst nemen. De geringe omvang van het aantal studenten en het ongetwijfeld daaruit resulterende nauwe onderlinge contact, eveneens met de docenten, levert naar de mening van de bewindsman, een voldoende waarborg tegen mogelijke ontsporing van de alhier studerenden. Aldus de toelichting.

Wijziging Kiwanis-statuten na twee jaar goedgekeurd

WILLEMSTAD — Ruim twee jaar nadat de algemene ledenvergadering van de Curacaose Kiwanisclub zijn fiat had gegeven aan de wijziging van de statuten zijn deze veranderingen officieel goedgekeurd. Een van de wijzigingen houdt in, dat voor een vergadering, waarop men de statuten wil wijzigen, geen quorum meer vereist is. Wel blijft voorgeschreven, dat het wijzigingsvoorstel minstens tweederde van het aantal geldig uitgebrachte stemmen moet krijgen.

Als bijvoegsel van de Curacaosche Courant zijn de statuten-wijzigingen verschenen. Op 2 april 1969 verklaarde een buitengewone algemene ledenvergadering er zich akkoord mee. Het goedgekeurde landsbesluit verscheen op 27 april 1971. Enige wijzigingen hebben betrekking op de volgende feiten: alleen actieve en senior-leden hebben stemrecht tot bestuursfuncties benoemd te worden. Wil men de statuten gaan veranderen, dan moeten de leden uiterlijk twee weken voor de betrokken vergadering schriftelijk op de hoogte gesteld worden van de betrokken wijziging of van het ontbindingsvoorstel. Voor statutenwijziging is geen quorum meer vereist. Wil men de club gaan ontbinden dan moet op de vergadering minstens de helft van de stemgerechtigde leden aanwezig zijn. Haalt men dit quorum niet, dan moet binnen twee maanden nadien een tweede algemene ledenvergadering worden gehouden. Een quorum is niet vereist in deze tweede vergadering. Zowel bij ontbinding als bij statutenwijziging moet het voorstel de steun krijgen van een tweederde-meerderheid.

Koopje

WILLEMSTAD — In het Amigoe-editie na de verkiezingsdag stond er in de Amigoe een advertentie over een executoriale verkoop op woensdag 12 mei om elf uur in de morgen door de deurwaarder voor burgerlijke zaken R.C. Ersilia. Het ging om een grote partij metalen klapstoelen en metalen tafels met formicablad. Een en ander was te bezichtigen in de fabriekshallen van Solitron te Mahuma. De veiling zou plaats vinden bij opbod tegen gerede betaling. De verkiezingsdrukte en wat daaromheen gebeurde is er hoogstwaarschijnlijk debet aan, dat deze advertentie niet die belangstelling heeft getrokken, welke hij eigenlijk verdiende. De veiling betekende immers min of meer het roemloze einde van het Solitron-avontuur. De stoelen en de tafels hadden op dit ogenblik eigenlijk gebruikt moeten worden door de drommen vrouwelijke werkkrachten, waarover de toenmalige dynamische gedeputeerde S.G.M. Rozendal zo enthousiast en zo bloemrijk heeft gesproken in openbare raadsvergaderingen. Het is anders gelopen.

Zelfs de veiling heeft ergens een bittere bijsmaakte meegekregen. Naar verluidt immers, hebben een aantal aspirantt-kopers een afspraak met elkaar gemaakt om de zaak prettig te regelen. Een van hen zou een bod doen, de rest zou zijn mond houden en omdat er geen hoger bod was te komen, moest de partij prachtige werktafels en de partij stoelen het eigendom worden van een bieder. Het blijkt zo ook gegaan te zijn. Een zekere koopman deed bv een bod van tien gulden per tafel in zijn totaliteit en evenzo gebeurde het met de stoelen. Omdat er geen ander bod werd gedaan, werd J. de eigenaar. Deze op zijn beurt liet zijn collega-handelaren in de vreugde delen en ook de paar particulieren, die aanwezig waren, mochten voor het spot-prijs van een tientje een tafel kopen. Onze koopman J. biedt inmiddels zijn tafels aan voor de spot-prijs van vijftig gulden per tafel. Inderdaad een koopje, maar desondanks toch een aardige winst voor hem. De niet zo prettige smaak: geldt ook de schoolbesturen. Deze hadden bv best de prachtige tafels kunnen gebruiken voor bv de handenarbeidlessen. Zij vissen echter achter het net.....



WILLEMSTAD. – Zondagmiddag 6 juni zal onder leiding van bokstrainer en -promotor Pedro Hooi in het Rifstadion een boksgala worden gehouden, waarbij een programma van acht partijen zal worden afgewerkt. De hoofdstrijd gaat tussen Frank Martina en Arnoldo Olivares, die in zijn klasse als eerste geplaatst staat in Venezuela. Frank Martina geldt min of meer als de toets van het niveau van de opleiding die trainer Hooi zijn pupillen geeft. Hooi die er prat op gaat de enige trainer uit Banda'bao te zijn, heeft zijn diploma behaald in Cali (Colombia) onder leiding van de boksmeester Sulivan Granger. Hij heeft nu zelf twaalf boksers in opleiding, en wil een eigen boksschool beginnen, waardoor hij beter de jongere jeugd kan bereiken. Op de foto ontwijkt Martina (rechts), wiens physieke conditie duidelijk opvalt, een linkse hoek van Boca Chica (Ivan Schobaar). Martina heeft zich onder leiding van trainer ontwikkeld tot een geduchte weltergewicht.

Ook op St Maarten man nodig in verpleging

PHILIPSBURG. — Ook op Sint Maarten is dit jaar de dag der verpleging niet ongemerkt voorbijgegaan. Zowel de zieken en de bejaarden als de verpleegsters werden extra in het zonnetje gezet.

Rond de koffietijd 's morgens kwam het verplegend personeel van hospitaal St. Martinshome, wijkverpleginen en doktoren bijeen. Bij deze gelegenheid werd een dank- tevens stimulerend woord gezegd door zuster Aletta, bestuurslid van de stichting het Wit Gele Kruis Sint Maarten waaronder deze werkzaamheden ressorteren. Speciale aandacht werd er besteed aan de man in de verpleging, het motto van de dag. De dag werd besloten met een culturele avond, georganiseerd door enige verpleegsters van St. Rosa Hospitaal.

Het inleidingswoord werd door de voorzitter van bovengenoemde stichting gesproken, de heer F. Mulder. Vervolgens werden met medewerking van enige leraren van de katholieke MAVO-school enkele piano-recitals, begeleid met blokfluit ten gehore gebracht. Een welverdiend applaus volgde toen er nog een origineel huldigingslied gezongen werd.

Na een korte pauze waarin verfrissingen en heerlijke hapjes werden aangeboden, hield dr. A. van der Sar een leerzame lezing over suikerziekte en de behandeling van degenen die aan deze ziekte lijden. Deze goed verzorgde avond eindigde met enkele gedachten over het beroep van de verpleegster en tevens wordt de hoop uitgesproken dat het tot zegen mag strekken voor allen die hulp behoeven. Hierbij werd nogmaals aangehaald dat ook op Sint Maarten de man in de verpleging niet meer gemist kan worden.

Maduro bank elftal: geen reden tot klachten gegeven

WILLEMSTAD — Volgens een verklaring van de leiding van het voetbal-elftal Maduro bank heeft dit elftal geen enkele reden gegeven tot klagen tijdens het toernooi van Texas Instruments. Dit in tegenstelling tot de indruk, welke in een Amigoe-bericht van maandag zou zijn gewekt. Volgens de woordvoerder van het Maduro-elftal was het toernooi uitgeschreven voor twee weken. Toen het om de een of andere reden over drie weken werd uitgesmeerd, heeft men van Maduro-zijde meegedeeld, dat men op tweede Paasdag niet zou kunnen spelen in verband met een picknick, welke men zou organiseren als voorbereiding op een reis naar Caracas, waaraan honderd man zou deelnemen. Deze trip zou op de zondag na Pasen worden gemaakt en ook op die zondag zou men dus niet kunnen spelen. Volgens de woordvoerder van het Maduro-elftal had men zich wel bereid verklaard om op eerste Paasdag te voetballen, maar de leiding van het toernooi gaf te kennen, dat dit onmogelijk was, omdat de spelers van het Shell shop-elftal dan verhinderd waren als gevolg van een feestavond op Paaszaterdag. Tot zover de lezing van het Maduro-elftal. Daar is men zich niet ongerechtigs bewust.

Vereniging advocaten

WILLEMSTAD — Verschenen is de statutenwijziging van de Vereniging van advocaten der Nederlandse Antillen. De wijziging heeft betrekking op artikel 7, dat nu als volgt luidt: „Het bestuur der vereniging bestaat uit een voorzitter, een secretaris, een penningmeester en een of meer commissarissen. De vereniging wordt in en buiten rechte vertegenwoordigd door de voorzitter". De wijziging werd tijdens een buitengewone ledenvergadering van 16 januari 1970 goedgekeurd. Toen bestond het bestuur uit voorzitter M. C. A. Rojer MBE, secretaresse mr W. Boer (die inmiddels de Antillen heeft verlaten) en penningmeester mr drs J. Hage.

Presentiegeld college ongevallen-en ziekteverzekering

WILLEMSTAD. — Verschenen is het landsbesluit (PB no. 43), waarbij PB 1966 no. 188 wordt gewijzigd in die zin dat de voorzitter, de leden en de secretaris alsmede hun plaatsvervangers in het college met betrekking tot de uitvoering van de landsverordening Ongevallenverzekering voor het bijwonen van de bijeenkomsten van het college voortaan een presentiegeld krijgen van vijftien gulden per bijeenkomst. Elders in het betrokken landsbesluit wordt aan de formulering „De voorzitter en leden van het college „toegevoegd" en de secretaris". Het besluit treedt in werking met ingang van de dag na die van zijn afkondiging. Eenzelfde presentiegeld geldt voortaan ook voor het bijwonen door de voorzitter, de leden en de secretaris en hun plaatsvervangers voor het bijwonen van de vergadering van het college, dat de uitvoering regelt van de landsverordening Ziekteverzekering.

INGEZONDEN

Boca no ke Democraat

Permitinos un espacio pa nos reacciona riba un articulo cu a sali den Amigoe di diasabra 15 di mei, y tambe despues den La Prensa y Beurs, segun cua supuestamente e votadornan di Ciro na Boca San Michiel, ta mal contento pasobra M.A.S.A. posiblemente ta bai coopera pa forma un Bestuurscollege cu N.V.P.—U.

Nos cu ta firma aki bao ta papia na nomber di tur votadornan di M.A.S.A. biba na Boca San Michiel, y nos kier declara cu no tin tal cos y cu esun cu a duna Amigoe e noticia falso'ei y e otro corantnan di Democraat, unicamente kier trata na brua terra. Nos a costumbra caba cu e mentira y calumnianan di e corantnan di Jonckheer y Isa-nan, ora ta kumbininan pa haci propaganda barata pa brua hende. Despues cu Partido Democraat a sufri e derota di su bida dia 7 di mei ora mayoria di pueblo di Corsow a vota contra Democraat, Chicho Jonckheer a laga sa cu nan ta bai den oposicion. Awe e mes un Chicho huntu cu dos mas a keda nombra como vocero di D.P. pa papia cu otro partidonan pa traha un Bestuurscollege. Parce cu Democraat ta kere cu tur hende na Corsow ta chombon. Nos di Boca San Michiel si no ta laga ni Jonckheer ni Isa tuma nos haci chombon. Dia cu D.P. a bai traha cu N.V.P. den gobierno di Petronia Beurs ni La Prensa a scirbi ningun momentu cu Democraatnan tabata mal contentu, ni cu Democraat a djoin N.V.P. Awor cu nan mes ta na rudia ta llora pa traha cu N.V.P.—U pasobra Frente a laga nan na calla, nan kier trata na brua terra sacando mentira tras di mentira, pa tapa nan berguenza.

Ta pesei nos di M.A.S.A. biba na Boca San Michiel, kier declara cu nos partido a saca tres miembro den eilandsraad. Nos sa cu mester di un mayoria pa por goberna Corsow. Nos sa tambe cu nos lider Ciro Kroon a declara promer cu eleccion cu M.A.S.A. ta dispuesto na coopera cu tur partido na bienestar di Corsow, cu excepcion di Partido Democraat, pa por forma un gobierno insular justo capaz y responsable pa por goberna Corsow.

Ta unico manera cu nos di Boca San Michiel lo tuma Ciro na malu, y bira lomba pe, ta dia cu e bai traha cu Partido Democraat, cual partido a traicione y traiciona pueblo di Corsow.

Boso por bien laga kens, pasobra na Boca San Michiel hamas y nunca lo tin luga mas pa partido Democraat. Nos ta y nos lo keda tras di nos lider Ciro Kroon para na cabez di M.A.S.A.

Na nomber di tur fiel votadornan di Ciro y su Movementu M.A.S.A. biba na Boca San Michiel.

CATARINA CORNELIA JOHANNES
SALVADOR TREMUS.

Twee kinderen aangereden

WILLEMSTAD — Een tienjarig jongetje en een evenoud meisje werden gisteren het slachtoffer van een aanrijding. Het jongetje werd op de Caracasbaaiweg ter hoogte van de Kerk van Janwe bij het plotseling de rijbaan oversteken door een auto gegrepen. Hij liep een verwonding op aan het hoofd. Met een vermoedelijke hersenschudding werd hij in het ziekenhuis opgenomen. Het meisje werd ongeveer dezelfdertijd, gistermiddag rond het middaguur op de Wanporitoweg door een auto aangereden zij stak ook plotseling de weg over. Na in het hospitaal aan enkele schaafwonden behandeld te zijn kon zij naar huis terugkeren.

Korsow pabien

Meer dan ooit tevoren is politiek een deel van ons dagelijks leven geworden. Ieder Curaçaoënaar leeft momenteel met de politiek mee. Aan kinderen thuis en op school wordt politiek onderricht en terecht.

Wederom is een verkiezing achter de rug. De voorlopige uitslagen zijn bekend. Eenieder moet de beslissing van de kiesgerechtigden die gebruik hebben gemaakt van hun stemrecht accepteren, eerbiedigen en aan deze beslissing hun volste medewerking en steun geven. Dank is hier zeker op zijn plaats aan allen die hebben meegewerkt om de verkiezing rustig te doen verlopen.

Het is geen kwestie van iets anders proberen, dat de kiezers niet meer eenzelfde koers willen blijven varen. De bekende en beruchte handelswijze van regeren als veel beloven en weinig doen in vele gevallen zelfs jarenlang, wordt niet meer geaccepteerd. Zo ook het onbeschaamd steeds uitkomen met regeringsprogramma's van verschillende pagina's, terwijl het beter zou zijn zich te houden aan het economisch mogelijke. De hoop is nu echter dat binnen de veertien dagen waarin een beslissing moet worden genomen, met de wens van het volk rekening zal worden gehouden, om te geraken tot de samenstelling van een regering welke het vertrouwen geniet van het volk.

Bij deze gelegenheid mag ook het volgende in overweging worden gegeven:

A. Om fraude, ongewenste situaties, goedkope omkoperij, bij verkiezingen tot het verleden te laten behoren, waardoor tevens de persoonlijke geheime stemming meer tot zijn recht komt, stemmen bij volmacht voor eens en voor altijd af te schaffen;
B. Lands- en eilandsregering bij eenzelfde verkiezing te vormen. Dit komt ons allen te goede, wanneer men in rekening neemt dat de laatste verkiezingen, elk de Antillen honderdduizenden guldens Antilliaans kosten;
C. Niet alleen economisch is het vormen van lands- en eilandsregering uit eenzelfde verkiezing verantwoord. Wanneer beide regeringen uit eenzelfde verkiezing zijn gevormd, is de kans groter dat deze regeringen de steun van elkaar genieten en het vertrouwen in elkaar hebben;
D. Werktijd-verlies voor het voeren van politiek; verslapping van de handel en toerisme op en omstreeks de verkiezingsdag; bevuiling, beplakking en bekladding van het stadsgezicht; en dergelijke eens in de vier jaren in plaats van om de twee jaren;
E. Het overlopen van een persoon, welke door verkiezing op hem als volksvertegenwoordiger in een politieke partij, naar een andere partij met het behouden van de zetel overloopt, moet niet mogelijk kunnen zijn. Hier geldt niet alleen parlementair fatsoen. Meer weegt respect en verantwoording aan de stemgerechtigden die door te stemmen vertrouwen hebben gesteld in een kandidaat als onderdeel van een bepaalde partij.

J.W. DE JONGH

Lijst 3 AVP

	Aloysius school	Palm Beach	Anna school	Jeugd Centrum	Aurora kleutersch.	Eagle Club	Aruba Jrs	Dominicus college	Margriet school	Juliana school	Colegio Arubano	Pius X school	Rode Kruis	Caribe Club	Martinus school	Jeugd Centrum	Francisca kleutersch.	St. Antoniuscol. Sta. Cruz	St. Cruz Bar	Estrella Club Sta. Cruz	Immaculata school	St. Jan school	Kantoor WEB	Commandeursbaaiclub	Antonius school	Militair tehuis	Chr. Koning school	Technische school	Pieter Boer school	Y.M.C.A. Club- St. Nicolaas	Pr. Christine school	Augustinus college	Hulpbestuursk. St. Nicolaas	Benilde school	Wilhelmina school	A. de Veer school	Pr. Irene school	Zinzendorf school	
Croes, Dominico Guzman	15	29	34	20	39	21	15	26	16	20	12	17	8	37	25	20	17	6	2	7	19	14	158	134	99	42	75	16	20	20	50	21	10	12	15	7	8	27	1133
Eman, Julius Sigfried	2	16	10	13	5	37	55	22	16	26	29	15	5	25	12	5	2	3	1	1	2	2	12	2	5	4	4	1	5	4	7	1	2	4	7	3	4	7	376
Yarzagaray, Casimiro	1	5	1	1	3	4	11	7	5	10	8	2	3	6	1	7	2	3	–	10	4	7	2	3	5	1	1	–	–	2	6	3	–	2	1	2	–	–	129
Arends, Albert Maximiliaan	6	9	2	15	4	8	13	2	53	32	23	29	1	5	6	–	1	7	–	1	9	–	7	–	2	–	8	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	246
Henriquez, Holmo Fortunato	21	23	18	3	2	1	10	27	10	18	17	14	12	–	38	26	12	1	–	–	–	1	2	6	3	2	–	1	–	3	–	1	–	–	–	2	–	3	227
Frank, Johannes Rudelof	29	39	9	19	1	1	1	6	1	2	1	1	6	1	–	2	–	3	–	–	2	–	1	3	2	1	–	–	–	–	–	–	1	2	1	1	–	–	136
Gonzalez, Hector Emilio	–	–	–	1	7	2	12	17	12	6	4	6	2	1	–	–	–	–	–	–	–	1	–	2	–	–	–	–	–	3	1	3	–	15	10	1	1	7	114
Van Putten, Lloyd Fitzroy	–	2	–	1	–	–	–	2	–	1	1	5	4	1	–	1	–	–	1	–	2	–	1	3	1	39	24	3	6	15	15	8	4	15	3	10	6	19	193
Croes, Roland Hubert	–	1	–	1	5	1	–	4	2	–	–	1	–	1	3	1	–	–	–	6	1	1	1	–	2	1	4	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	37
Maduro, Frans Lodewijk	1	3	1	1	2	1	5	–	6	7	6	4	–	2	1	5	–	–	–	1	1	1	5	24	22	6	18	2	11	14	17	9	1	2	3	1	2	14	199
Oduber, Donald Roland	–	4	3	–	–	–	1	–	2	4	5	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	24
Franken, Hyacintho	3	2	22	8	2	2	–	–	–	1	–	–	–	3	1	2	–	–	–	–	–	–	–	3	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	51
Croes, Milo Jesus	–	2	–	2	–	1	5	2	10	2	–	2	8	–	1	–	–	2	–	–	–	–	–	2	1	2	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	44
Maduro, Joseph	3	2	–	–	–	–	–	–	3	3	1	4	–	–	1	5	1	1	–	–	1	–	–	1	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	1	–	28
Figaroa, Hosé	20	87	20	8	–	–	9	5	1	1	3	–	3	–	3	1	–	–	–	2	1	–	2	2	1	1	2	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	173
Bareño, Joaquin Felipe	–	–	1	–	–	–	–	–	2	1	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	3	4	15	3	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	33
Winterdaal, Herman Lorenzo	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	7	–	4	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	16
Koolman, Roland Frans	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	5	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	8	4	–	–	–	1	1	1	–	–	–	–	–	22
Wever, Gilbert Saturnino	–	–	–	–	–	–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	3
Tromp, Teofilo	–	–	1	–	–	–	–	–	3	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	2	1	6	20	8	–	–	5	–	–	–	5	–	–	–	55
Wever, José Francisco	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	18	2	3	–	1	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	27
Jacobs, Karel Valdemar	2	1	2	–	1	3	4	5	4	6	3	13	4	2	4	1	–	3	–	–	–	1	1	1	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	1	–	–	3	67
Ridderstap, Juan Facundo	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	4	–	–	–	–	–	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	6
Martinus, Acisclo Genaro	–	–	–	–	–	1	5	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	5	–	–	–	–	–	–	–	–	11
Croes, Pedro Francisco	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	3	–	–	–	–	–	4	1	1	6	21
Tromp, Alejandro	1	10	3	16	1	1	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1	–	1	–	2	1	1	–	1	–	1	–	–	–	–	1	–	–	42
																																						3413



BEKENDMAKING

DEPARTEMENT VAN LUCHTVAART

Met ingang van 5 juli 1971 zal op Curacao en bij voldoende deelname ook op Aruba, Bonaire en St. Maarten, gelegenheid worden gegeven tot het afleggen van examens en herexamens ter verkrijging van de bewijzen van bevoegdheden als sportvlieger en boordtelefonist.

Tevens wordt de mogelijkheid geopend tot het afleggen van examens en herexamens ter bekoming van de bevoegdheid als grondwerktuigkundige A en B, categorie I.

De thans van kracht zijnde uitgewerkte exameneisen betrekking hebbende op de onderscheidene examens zijn voor belanghebbenden kosteloos verkrijgbaar ten kantore van het Departement van Luchtvaart, Dr. A. Plesman luchthaven, kamer 219.

De formulieren voor schriftelijke aanmelding, welke verkrijgbaar zijn bij de administratie van het Departement van Luchtvaart, Stationsgebouw Dr. A. Plesman luchthaven, kamer 219, dienen uiterlijk op vrijdag 4 juni 1971 op bovengenoemd kantoor ingediend te zijn.

De verschuldigde examengelden kunnen worden gestort bij de Girodienst, rek. no. 110.000 t.n.v. de Landsontvanger, onder aantekening: "Luchtvaartexamens juli 1971".

Aanvragen welke na 4 juni 1971 binnenkomen worden niet meer in behandeling genomen.

De Direkteur van het
Departement van Luchtvaart,
C.E. Cathalina.

CINE RIO

WOENSDAG 19 OM 8.00 N.M.
Een aardige film, in TECHNICOLOR. Met:
BILL TRAVERS
VIRGINIA McKENNA in:

RING-OF-BRIGHT-WATER

Engels, Spaanse tekst
Fls. 0.75 BOVEN 18 JAAR

DONDERDAG 20 OM 7.00 N.M.
Een spannende cowboy film, in KLEUREN.
ANTHONY STEFFEN
JOHN GARKO in:

SARTANA

In het Engels.
VOLWASSENEN Fls. 0.50
KINDEREN Fls. 0.25

DONDERDAG 19 OM 9.00 N.M.
FOX presenteert een interessante film, in KLEUREN.
BRADFORD WILLMAN in:

FRANCIS OF ASSISI

Engels, Spaanse tekst
Fls. 0.75 Boven 18 jaar

WEST END telefoon 25252

WOENSDAG 7.00 & 9.00 N.M.
Een beklemmend verhaal van menselijke begeerte

LIFE LOVE DEATH

AMIDOU – CAROLINE CELLIER – JANINE MAGNAN
Soms kan een misdrijf een soort van recht zijn en recht een soort van misdrijf. In Kleuren.
f. 2.00 - 1.25 Boven 18 jaar

DONDERDAG 7.00 & 9.00 N.M.
Een beklemmend verhaal van menselijke begeerte

LIFE LOVE DEATH

AMIDOU – CAROLINE CELLIER – JANINE MAGNAN
Misdrijf kan een soort van recht zijn, en recht een soort van misdrijf. In Kleuren.
f. 2.00 - 1.25 Boven 18 jaar

VRIJDAG – ZATERDAG MIDNIGHT SHOW
Weer een spannende Italiaanse Western

A COFFIN FOR SARTANA

GIANNI GARKO – DANIELA GIORDANO
Kan Sartana alleen op tegen de bende die hem zoekt om te doden. Cinemascope en Kleuren.
f. 2.00 - 1.25 Boven 18 jaar

ROXY "A I R C O N D I T I O N E D"

WOENSDAG 19 OM 8.30 N.M. LET OP DE AANVANGSTIJD.
PARAMOUNT presenteert een spannende film, in KLEUREN. STEVE McQUEEN in één van zijn beste films. De film die iedereen nog een keer wilde zien.
STEVE McQUEEN – KARL MALDEN

NEVADA SMITH

In het Engels, Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25 BOVEN 18 JAAR

DONDERDAG 20 OM 6.30 N.M.
Een aardige film, in KLEUREN. Het zoveel gelezen boek voor jong en voor oud, nu op het witte doek.

CINDERELLA

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 1.75 - 1.10 KINDEREN HALVE-PRIJS

DONDERDAG 20 OM 8.30 N.M.
PARAMOUNT presenteert een interessante film, in TECHNICOLOR. Vrolijk en muzikaal. Een film voor jong en voor hen die zich jong voelen. Met:
GLEN CAMPBELL – KIM DARBY in:

NORWOOD

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 21, ZATERDAG 22 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 23 OM 8.30 N.M.
[illegible] PREMIERE van een interessante film, in KLEUREN.
Hij kon zijn liefde voor haar niet schuil houden al was ze getrouwd met zijn baas. Met:
MICHAEL CRWAFORD – CURT JURGENS – GENEVIEVE GILLES in:

HELLO GOOD BYE

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

EILANDGEBIED CURACAO

Namens het Bestuurscollege zal op donderdag 3 juni 1971, des voormiddags om 10 uur op het Bestuurskantoor, Concordiastraat, openbaar worden aanbesteed:
Bestek no. 1066: Bouw van negentien leslokalen, waarvan elf stuks uitgevoerd als houten- (of volgens alternatieven, stalen-) noodlokalen.

Bestek en tekeningen zijn vanaf vrijdag 21 mei 1971 te verkrijgen ten kantore van de Dienst van Openbare Werken, Parera, tegen betaling van f.25,– per stuk.

Het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken,
Ir. R.A. Hodgson.

CINELANDIA

WOENSDAG 19 OM 8.30 N.M.
LET OP DE AANVANGSTIJD
UNIVERSAL presenteert een spannende film, in TECHNICOLOR van de meest intrigante politieke thrillers. Waarom heeft RUSLAND missiles op CUBA gezet?
Waarom streed JUANITA CASTRO tegen haar broer F. CASTRO? Komt U in deze film de waarheden kennen over CUBA haar regime.
FRED STAFFORD – DABY ROBIN in:

TOPAZ

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25 BOVEN 18

DONDERDAG 20 OM 7.00 N.M.
Een aardige film, in KLEUREN. De beste film over jong en oud. U kennis maken met de kat die alles kon.

PUSS'N - BOOTS

In het Engels. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 1.50 - 0.90 KINDEREN HALVE

DONDERDAG 20 OM 9.00 N.M.
M.G.M. presenteert een interessante film, in KLEUREN. Dit was eerste liefdesaffaire Met:
GILA VON WEIFFERSHANSEN – ULI KOCK in:

ANGEL BABY

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 1.50 - 0.90 BOVEN 18

VRIJDAG 21, ZATERDAG 22 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 23 OM 9.00 N.M.
M.G.M. presenteert PREMIERE van een interessante film KLEUREN. Er zijn dingen die men door vriendschap deelt. Er zijn dingen die men door genot deelt. Met:
ROBIN PHILLIPS – JUDY GEESON – HAL FREDERICK

TWO GENTLEMEN SHARING

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

DRIVE IN THEATER TELEFOONNUMMER 35750

WOENSDAG 19 OM 8.30 N.M. LET OP DE AANVANGSTIJD
Een interessante film, in PANAVISION–TECHNICOLOR. De film iedereen meer dan een keer wil zien. Met:
NATALIE WOOD – RUSS TAMBLYN – GEORGE CHAKIRIS
MIRISCH PICTURES presents

WEST SIDE STORY

PANAVISION TECHNICOLOR Re-released thru United Artists
In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18

DONDERDAG 20 OM 7.00 N.M.
Hier zijn ze weer THE BEATLES met 11 hits. Komt U allen genieten van zotheid. In KLEUREN. Met:
THE BEATLES in:

THE YELLOW SUBMARINE

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: VOLWASSENEN Fls. 2.00 KINDEREN Fls.

DONDERDAG 20 OM 9.00 N.M.
FOX presenteert een van de beste muzikale films, aller tijden KLEUREN. Een film vol liefde en vrolijkheid. Met:
LOUIS ARMSTRONG – BARBARA STREISAND in:

HELLO-DOLLY

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18

VRIJDAG 21, ZATERDAG 22 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 23 OM 9.00 N.M.
PARAMOUNT presenteert premiere van een keiharde film KLEUREN. De wreedste film van dit jaar. Zes mannen even dodelijk als de zes kogels in hun revolvers. Met:
STUART WHITMAN – ELKE SOMMER – CURT JURGENS

THE INVINCIBLE SIX

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18

VRIJDAG 21, ZATERDAG 22 OM 12.00 N.M.
"N A C H T V O O R S T E L L I N G"
De film van de mens:

De taal der Liefde

De meest volledige ZWEEDSE voorlichtings film ooit vervaardigd gepresenteert door:
Dr. MAJ–BRITH BERGSTROM
Dr. STURE CULLHED

Een film over:
Het samen zijn, geestelijk en sexueel geluk tussen man en vrouw.
Sexueel gedrag, gebaseerd op klinisch onderzoek door amerikaanse zweedse experts
Liefde die breekt met alle taboes.
IN EASTMANCOLOR
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18